

KÄRCHER

makes a difference

FC 3 Cordless FC 3 Cordless Premium

Deutsch	6
English	15
Français	24
Italiano	34

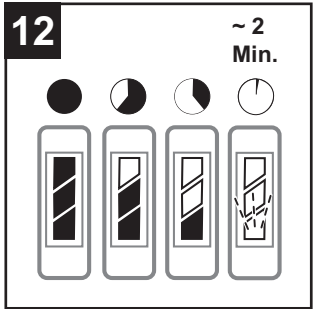
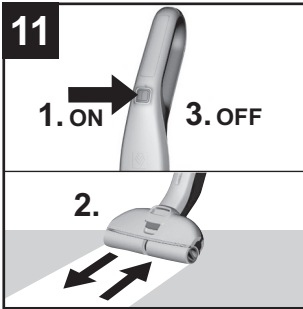
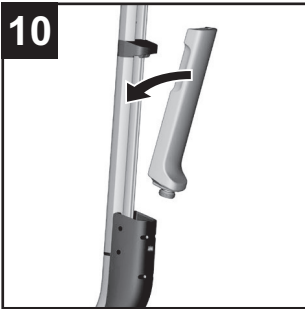
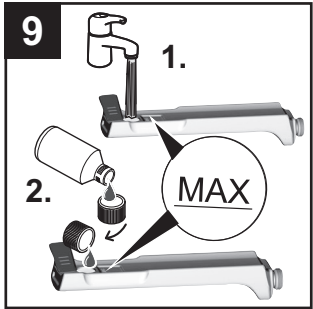
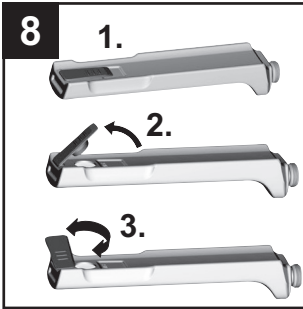
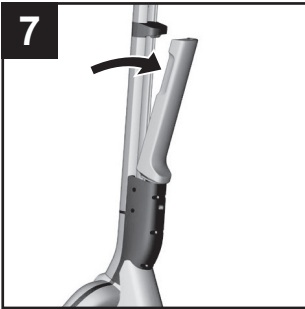
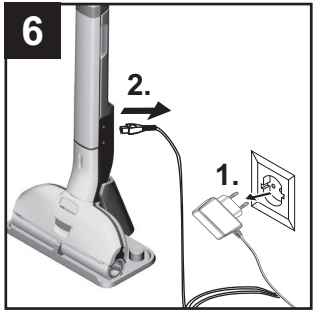
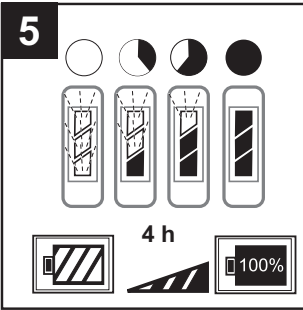
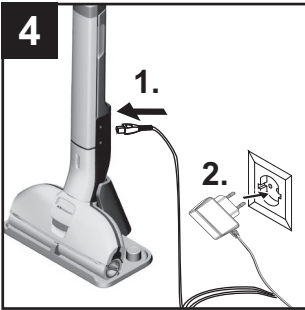
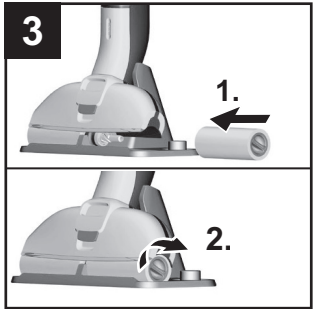
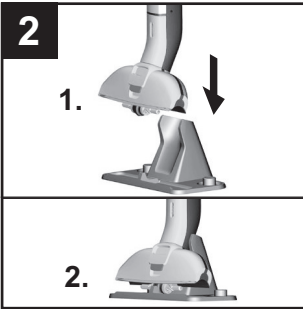
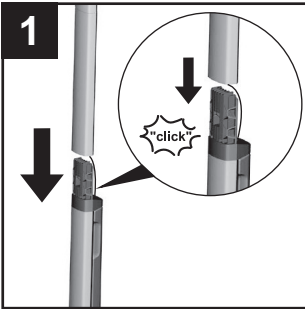


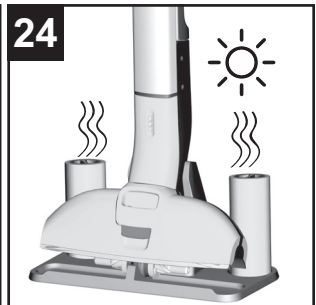
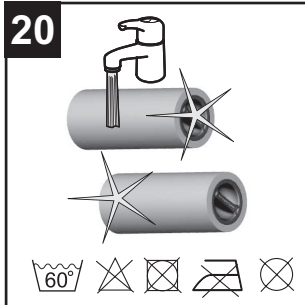
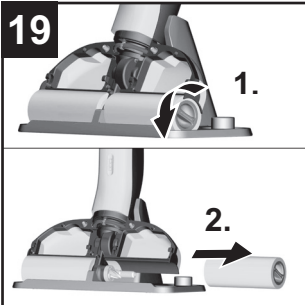
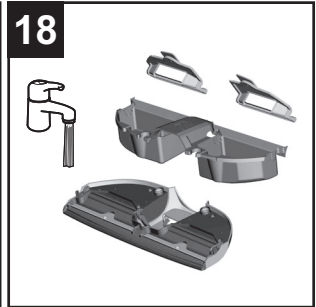
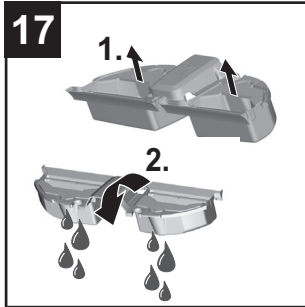
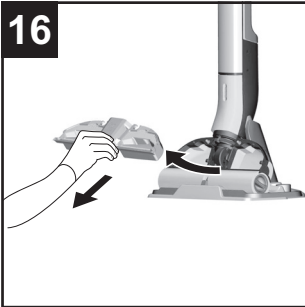
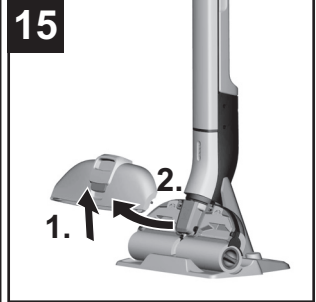
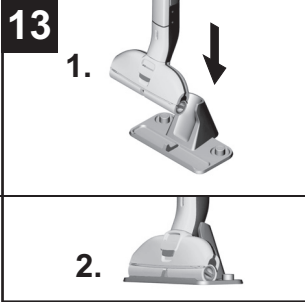
**Register
your product**

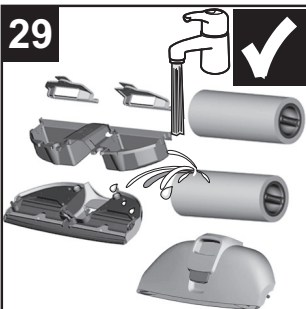
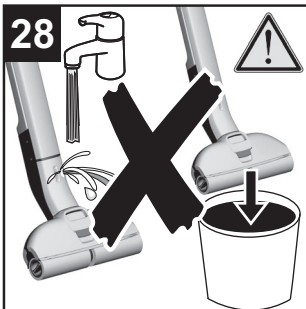
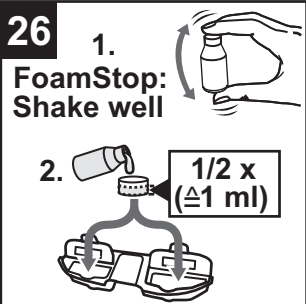
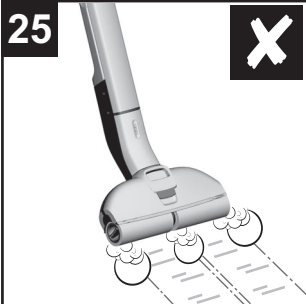
www.kaercher.com/welcome

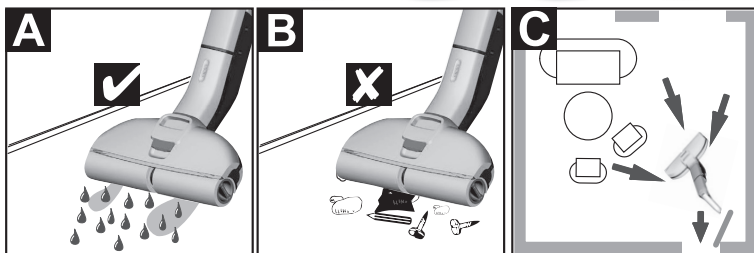
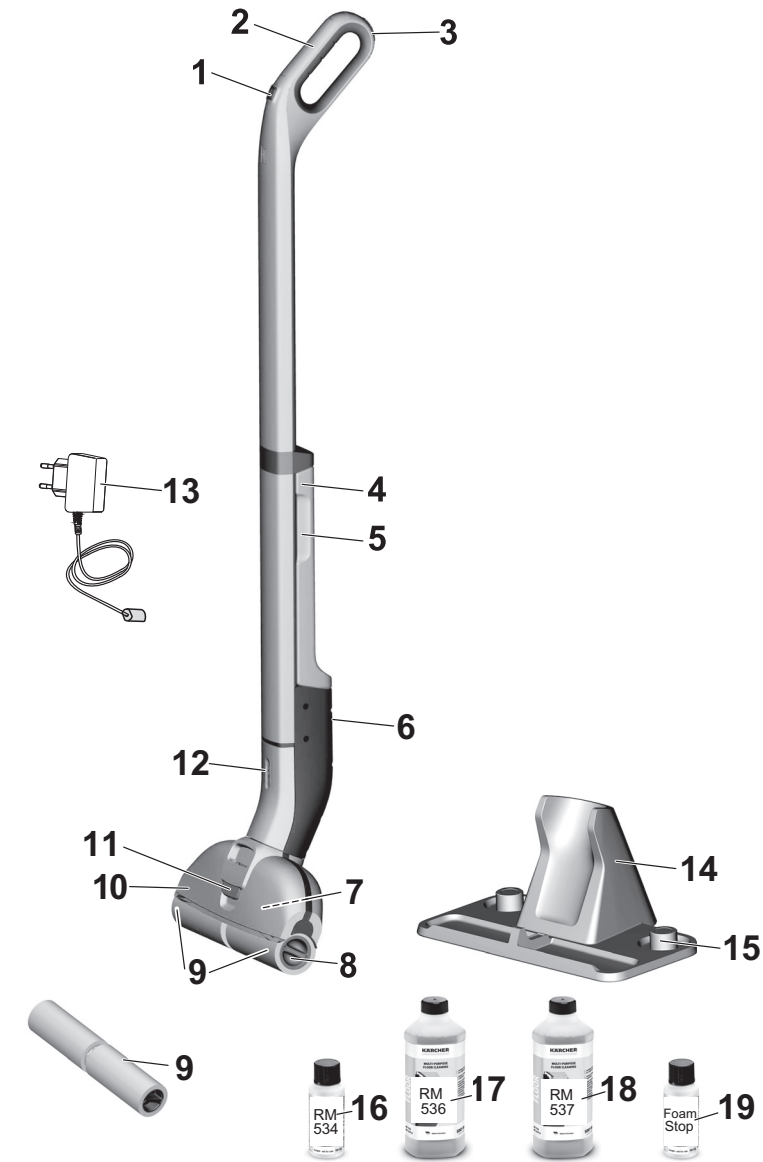


59687340 (10/19)









Inhalt

Allgemeine Hinweise	DE	6
Sicherheitshinweise	DE	6
Gerätebeschreibung	DE	10
Montage	DE	10
Inbetriebnahme	DE	10
Betrieb	DE	11
Pflege und Wartung	DE	12
Hilfe bei Störungen	DE	13
Technische Daten	DE	14

Allgemeine Hinweise



Lesen Sie vor der ersten Benutzung Ihres Gerätes diese Originalbetriebsanleitung, handeln Sie danach und bewahren Sie diese für späteren Gebrauch oder für Nachbesitzer auf.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Benutzen Sie den Bodenreiniger ausschließlich für die Hartbodenreinigung im Privathaushalt und nur auf wasserfesten Hartböden.

Keine wasserempfindlichen Beläge wie z. B. unbehandelte Korkböden reinigen (Feuchtigkeit kann eindringen und den Boden beschädigen).

Das Gerät eignet sich zur Reinigung von PVC, Linoleum, Fliesen, Stein, geöltem und gewachstem Parkett, Laminat sowie allen wasserunempfindlichen Bodenbelägen.

Umweltschutz



Die Verpackungsmaterialien sind recyclebar. Bitte werfen Sie die Verpackungen nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie diese einer Wiederverwertung zu.



Altgeräte enthalten wertvolle recyclingfähige Materialien und Stoffe, die nicht in die Umwelt gelangen dürfen. Das Gerät und der enthaltene Akku dürfen deshalb nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Die Entsorgung kann kostenlos über lokal verfügbare Rückgabe- und Sammelsysteme erfolgen.

Hinweise zu Inhaltsstoffen (REACH)

Aktuelle Informationen zu Inhaltsstoffen finden Sie unter:

www.kaercher.de/REACH

Lieferumfang

Der Lieferumfang Ihres Gerätes ist auf der Verpackung abgebildet. Prüfen Sie beim Auspacken den Inhalt auf Vollständigkeit.

Bei fehlendem Zubehör oder bei Transportschäden benachrichtigen Sie bitte ihren Händler.

Ersatzteile

Nur Original-Zubehör und Original-Ersatzteile verwenden, sie bieten die Gewähr für einen sicheren und störungsfreien Betrieb des Gerätes.

Informationen über Zubehör und Ersatzteile finden Sie unter www.kaercher.com.

Garantie

In jedem Land gelten die von unserer zuständigen Vertriebsgesellschaft herausgegebenen Garantiebedingungen. Etwaige Störungen an Ihrem Gerät beseitigen wir innerhalb der Garantiefrist kostenlos, sofern ein Material- oder Herstellungsfehler die Ursache sein sollte. Im Garantiefall wenden Sie sich bitte mit Kaufbeleg an Ihren Händler oder die nächste autorisierte Kundendienststelle.

(Adresse siehe Rückseite)

Sicherheitshinweise

- Neben den Hinweisen in der Betriebsanleitung müssen die allgemeinen Sicherheits- und Unfallverhütungsvorschriften des Gesetzgebers berücksichtigt werden.
- Am Gerät angebrachte Warn- und Hinweisschilder geben wichtige Hinweise für den gefahrlosen Betrieb.

Symbole auf dem Gerät



⚠ GEFAHR

Das Gerät enthält elektrische Bauteile und darf deshalb nicht unter fließendes Wasser oder in mit Wasser gefüllte Behälter gehalten werden - auch nicht zur Reinigung des Gerätes.

⚠ ATTENTION!

ACHTUNG



Beim Auffüllen des Frischwassertanks während den Reinigungsarbeiten bitte folgende Vorgehensweise beachten:



1. Zuerst Schmutzwassertank entleeren.



2. Danach Frischwassertank befüllen.



Gefahrenstufen

⚠ GEFAHR

Hinweis auf eine unmittelbar drohende Gefahr, die zu schweren Körperverletzungen oder zum Tod führt.

⚠ WARNUNG

Hinweis auf eine möglicherweise gefährliche Situation, die zu schweren Körperverletzungen oder zum Tod führen kann.

⚠ VORSICHT

Hinweis auf eine möglicherweise gefährliche Situation, die zu leichten Verletzungen führen kann.

ACHTUNG

Hinweis auf eine möglicherweise gefährliche Situation, die zu Sachschäden führen kann.

Elektrische Komponenten

⚠ GEFAHR

- Gerät nicht ins Wasser tauchen!
- Das Gerät und das Zubehör vor Benutzung auf ordnungsgemäßen Zustand prüfen. Falls der Zustand nicht einwandfrei ist, darf es nicht benutzt werden.

- Das Ladegerät mit Ladekabel bei sichtbarer Beschädigung unverzüglich durch ein Originalteil ersetzen.
- Vor allen Pflege- und Wartungsarbeiten das Gerät ausschalten und den Netzstecker ziehen.
- Reparaturarbeiten am Gerät dürfen nur vom autorisierten Kundendienst durchgeführt werden.
- Das Gerät enthält elektrische Bauteile - nicht unter fließendem Wasser reinigen.
- Keine leitenden Gegenstände (z. B. Schraubendreher oder Ähnliches) in die Ladebuchse stecken.
- Keine Kontakte oder Leitungen berühren.
- Die Angabe der Spannung auf dem Typenschild muss mit der Versorgungsspannung übereinstimmen.
- Das Netzanschlusskabel nicht über scharfe Kanten ziehen und nicht einquetschen.
- ⚠ **WARNUNG**
 - Das Gerät darf nur an einen elektrischen Anschluss angeschlossen werden, der von einem Elektroinstallateur gemäß IEC 60364 ausgeführt wurde.
 - Das Gerät nur an Wechselstrom anschließen. Die Spannung muss mit dem Typenschild des Gerätes übereinstimmen.

- Aus Sicherheitsgründen empfehlen wir grundsätzlich, das Gerät über einen Fehlerstromschutzschalter (max. 30mA) zu betreiben.

Ladegerät

⚠ GEFAHR

Gefahr eines Stromschlags.

- Netzstecker und Steckdose niemals mit feuchten Händen anfassen.
- Ladegerät nicht in verschmutztem oder nassem Zustand benutzen.
- Ladegerät nicht in explosionsgefährdeter Umgebung betreiben.
- Ladegerät nicht am Netzkabel tragen.
- Das Ladegerät nur in trockenen Räumen verwenden und lagern.
- Netzkabel von Hitze, scharfen Kanten, Öl und sich bewegenden Geräteteilen fernhalten.
- Verlängerungskabel mit Mehrfachsteckdosen und gleichzeitigem Betrieb von mehreren Geräten sind zu vermeiden.
- Netzstecker nicht durch Ziehen am Netzkabel aus der Steckdose ziehen.
- Ladegerät nicht abdecken und Lüftungsschlitze des Ladegeräts frei halten.
- Ladegerät nicht öffnen. Reparaturen nur von Fachpersonal ausführen lassen.

- Ladegerät nur zum Laden zugelassener Akkupacks verwenden.
- Das Ladegerät mit Ladekabel bei sichtbarer Beschädigung unverzüglich durch ein Originalteil ersetzen.

Akku

⚠ GEFAHR

Gefahr eines Stromschlags.

- Den Akku keiner starken Sonneneinstrahlung, Hitze sowie Feuer aussetzen.

⚠ WARNUNG

- Den Akku nur mit beiliegendem Originalladegerät oder einem von KÄRCHER zugelassenen Ladegerät laden. Folgenden Adapter benutzen:



- **Akku nicht öffnen**, es besteht die Gefahr eines Kurzschlusses, zusätzlich können reizende Dämpfe oder ätzende Flüssigkeiten austreten.

Sicherer Umgang

⚠ GEFAHR

- Der Benutzer hat das Gerät bestimmungsgemäß zu verwenden. Er hat die örtlichen Gegebenheiten zu berücksichtigen und beim Arbeiten mit dem Gerät auf Personen im Umfeld zu achten.
- Der Betrieb in explosionsgefährdeten Bereichen ist untersagt.
- Beim Einsatz des Gerätes in Gefahrbereichen sind die ent-

sprechenden Sicherheitsvorschriften zu beachten.

- Das Gerät nicht verwenden, wenn es zuvor heruntergefallen, sichtbar beschädigt oder undicht ist.
- Verpackungsfolien von Kindern fernhalten, es besteht Erstickungsgefahr!

⚠ WARNUNG

- Das Gerät darf nicht von Kindern oder nicht unterwiesenen Personen betrieben werden.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrungen und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist und haben die daraus resultierenden Gefahren verstanden.
- Kinder dürfen mit dem Gerät nicht spielen.
- Kinder beaufsichtigen, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Gerät von Kindern fernhalten, solange es eingeschaltet oder noch nicht abgekühlt ist.
- Die Reinigung und Anwendung dürfen von Kindern nicht ohne Aufsicht durchgeführt werden.

- Das Gerät nur entsprechend der Beschreibung bzw. Abbildung betreiben oder lagern!

⚠ VORSICHT

- Vor allen Tätigkeiten mit oder am Gerät Standsicherheit herstellen, um Unfälle oder Beschädigungen durch Umfallen des Geräts zu vermeiden.
- Niemals Lösungsmittel, lösungsmittelhaltige Flüssigkeiten oder unverdünnte Säuren (z. B. Reinigungsmittel, Benzin, Farbverdünner und Azeton) in den Wassertank füllen, da sie die im Gerät verwendeten Materialien angreifen.
- Das Gerät niemals unbeaufsichtigt lassen, solange es in Betrieb ist.
- Körperteile (z. B. Haare, Finger) von den rotierenden Reinigungswalzen fern halten.
- Hände während der Reinigung des Bodenkopfes schützen, da Verletzungsgefahr durch spitze Gegenstände (z. B. Splitter).
- Verbindungskabel von Hitze, scharfen Kanten, Öl und sich bewegenden Geräteteilen fernhalten.

ACHTUNG

- Das Gerät nur einschalten, wenn Frischwassertank und Schmutzwassertank eingesetzt sind.
- Mit dem Gerät dürfen keine scharfen oder größeren Gegenstände (z. B. Scherben,

Kieselsteine, Spielzeugteile) aufgenommen werden.

- *Keine Essigsäure, Entkalker, ätherische Öle oder ähnliche Stoffe in den Frischwasserbehälter füllen. Ebenfalls darauf achten, dass diese Stoffen nicht aufgenommen werden.*
- *Gerät nur auf Hartböden mit wasserfester Beschichtung (z. B. lackiertes Parkett, emaillierte Fliesen, Linoleum) verwenden.*
- *Gerät nicht zur Reinigung von Teppichen oder Teppichböden verwenden.*
- *Gerät nicht über das Bodengitter von Konvektor-Heizungen führen. Das austretende Wasser kann nicht vom Gerät aufgenommen werden, wenn es über das Gitter geführt wird.*
- *Bei längeren Arbeitspausen und nach Gebrauch das Gerät am Hauptschalter / Geräteschalter ausschalten und Netzstecker des Ladegeräts ziehen.*
- *Das Gerät nicht bei Temperaturen unter 0 °C betreiben.*
- *Das Gerät vor Regen schützen. Nicht im Aussenbereich lagern.*

Gerätebeschreibung

- 1 EIN-/AUS-Schalter
- 2 Handgriff
- 3 Wandrutschsicherung Handgriff
- 4 Frischwassertank
- 5 Griffmulde Frischwassertank
- 6 Ladebuchse
- 7 Schmutzwassertank

- 8 Griffmulde Reinigungswalze
- 9 Reinigungswalzen
- 10 Bodenkopfabdeckung
- 11 Verriegelung Bodenkopfabdeckung
- 12 Akkuanzeige
- 13 Ladegerät mit Ladekabel
- 14 Parkstation
- 15 Aufbewahrung Walzen
- 16 ** Reinigungsmittel RM 534 30 ml
- 17 Reinigungsmittel RM 536 500 ml
- 18 ** Reinigungsmittel RM 537 500 ml
- 19 Entschäumer FoamStop 30 ml
- 9 ** Reinigungswalzen 2x

** FC 3 Cordless Premium

Montage

ACHTUNG

Zu beachten ist, dass das Stromkabel durchgehend in der Führungsschiene liegt, bevor die Handgriffsleiste montiert wird.

Abbildung **1**

- Handgriffsleiste bis zum Anschlag in das Grundgerät einsetzen, bis sie hörbar einrastet. Handgriffsleiste muss fest im Gerät sitzen.

Inbetriebnahme

Abbildung **2**

- Zur Standsicherung das Gerät in die Parkstation stellen.

Walzen montieren

Abbildung **3**

- Reinigungswalzen bis zum Anschlag auf die Walzenhalterung eindrehen.
- Auf die farbliche Zuordnung von Walzeninnenseite und Walzenhalterung am Gerät achten (z. B. blau zu blau).
- Nach dem Einbau überprüfen, ob Reinigungswalzen fest sitzen.

Ladevorgang

Abbildung **4**

- Ladekabel des Ladegeräts in Ladebuchse am Gerät stecken.
- Netzstecker des Ladegeräts in Steckdose stecken.

Abbildung **5**

- Die LED-Kontrollleuchten zeigen den aktuellen Ladezustand des Akkus an.
- Beim Laden des komplett leeren Akkus blinken alle 3 LED-Kontrollleuchten von unten nach oben nacheinander auf.
- Bei 1/3 Akkuaufladung leuchtet die unterste LED dauerhaft, die beiden oberen LEDs blinken weiterhin.
- Bei 2/3 Akkuaufladung leuchten die beiden unteren LEDs dauerhaft, die oberste LED blinkt weiterhin.
- Nachdem der Akku vollständig aufgeladen ist, leuchten die 3 LED-Kontrollleuchten 60 Minuten konstant weiter. Nach dieser Zeit sind die LED-Kontrollleuchten erloschen.

Abbildung **6**

- Nach der Aufladung Netzstecker aus der Steckdose und Ladekabel aus der Ladebuchse nehmen.

Frischwassertank befüllen

Abbildung **2**

→ Gerät in die Parkstation stellen.

Abbildung **7**

→ Frischwassertank an Griffmulde greifen und aus dem Gerät herausnehmen.

Abbildung **8**

→ Tankverschluss öffnen und zur Seite drehen.

Abbildung **9**

→ Frischwassertank mit kaltem oder lauwarmen Leitungswasser befüllen.

→ Nach Bedarf können KÄRCHER Reinigungs- bzw. Pflegemittel in den Frischwassertank gefüllt werden.*

→ Markierung „MAX“ darf bei der Befüllung nicht überschritten werden.

→ Tankverschluss schließen.

Abbildung **10**

→ Frischwassertank in das Gerät einsetzen.

→ Frischwassertank muss fest im Gerät sitzen.

ACHTUNG

*Auf die Dosierungsempfehlung der Reinigungs- bzw. Pflegemittel achten.

Betrieb

Allgemeine Hinweise zur Bedienung

ACHTUNG

Abbildung **A**

Gerät kann nur angetrockneten Schmutz und Flüssigkeiten (max. 140 ml) aufnehmen.

Abbildung **B**

Vor Arbeitsbeginn den Boden kehren oder saugen. So wird der Boden bereits vor der Feuchtreinigung von Schmutz bzw. losen Partikeln befreit.

Boden vor dem Einsatz des Gerätes an unauffälliger Stelle auf Wasserbeständigkeit überprüfen. Keine wasserempfindlichen Beläge wie z. B. unbehandelte Korkböden reinigen (Feuchtigkeit kann eindringen und den Boden beschädigen).

Abbildung **C**

Damit keine Fußabdrücke auf dem frisch gewischten Boden entstehen, rückwärts Richtung Tür arbeiten.

→ Bodenreinigung erfolgt durch Vor- und Zurückbewegung des Gerätes in einer Geschwindigkeit wie beim Staubsaugen.

→ Bei stärkeren Verschmutzungen das Gerät langsam über den Boden gleiten lassen. Das Ausüben von Druck auf das Gerät ist nicht notwendig.

→ Bei Lieferumfang der Walzenpaare in grau und gelb: Beide Walzenpaare haben die gleiche Funktionalität, können aber für unterschiedliche Anwendungsbereiche (farbliche Unterscheidung z. B. für Küche und Bad) verwendet werden.

Mit der Arbeit beginnen

ACHTUNG

Sobald das Gerät eingeschaltet wird, beginnen sich die Reinigungswalzen zu drehen. Damit sich das Gerät nicht von selbst fortbewegt, muss der Handgriff festgehalten werden.

Sicherstellen, ob Frischwassertank mit Wasser befüllt und Schmutzwassertank im Gerät eingesetzt ist.

Abbildung **11**

→ Zum Einschalten den Geräteschalter (Ein-/Aus) drücken.

→ Mit Gerät mehrmals vor- und zurückfahren, bis Walzen ausreichend befeuchtet sind.

Akkulaufzeit

Abbildung **12**

– 3 LEDs leuchten - 3/3 Akkulaufzeit (volle Laufzeit).

– 2 LEDs leuchten - 2/3 Akkulaufzeit.

– 1 LED leuchtet - 1/3 Akkulaufzeit.

■ Ca. 2 Minuten bevor der Akku leer ist, blinkt die unterste LED.

■ Nachdem der Akku leer ist und sich das Gerät abgeschaltet hat, blinkt die unterste LED 60 Sekunden lang schneller.

Reinigungsflüssigkeit nachfüllen

ACHTUNG

Vor der Befüllung des Frischwassertanks bitte den Schmutzwassertank entleeren. So wird das Überlaufen des Schmutzwassertanks vermieden.

Siehe Kapitel „Frischwassertank befüllen“.

Siehe Kapitel „Schmutzwassertank entleeren“.

Schmutzwassertank entleeren

Abbildung **2**

→ Gerät in die Parkstation stellen.

Abbildung **15**

→ Verriegelung Bodenkopfabdeckung betätigen.

→ Bodenkopfabdeckung abnehmen.

Abbildung **16**

→ Schmutzwassertank aus dem Bodenkopf herausnehmen.

Abbildung **17**

→ Die Klappen über den beiden Schmutzwassertankkammern aufklappen.

→ Schmutzwassertank entleeren.

Abbildung **18**

→ Je nach Verschmutzung Bodenkopfabdeckung und Schmutzwassertank mit Leitungswasser reinigen.

→ Die Klappen der beiden Schmutzwassertankkammern können abgenommen und separat gereinigt werden.

→ Die Klappen der beiden Schmutzwassertankkammern wieder einsetzen und schließen.

Abbildung **21**

→ Den Schmutzwassertank in den Bodenkopf einsetzen.

Abbildung **22**

→ Die Verriegelung der Bodenkopfabdeckung betätigen und die Abdeckung auf den Bodenkopf aufsetzen, dann die Verriegelung loslassen.

→ Schmutzwassertank und Bodenkopfabdeckung müssen fest im bzw. am Gerät sitzen.

Betrieb unterbrechen

ACHTUNG

Bei längeren Arbeitspausen wird empfohlen das Gerät in die Parkstation zu stellen, um Schäden an sensiblen Böden durch feuchte Walzen zu vermeiden.

Abbildung **11**

→ Gerät ausschalten, dazu Geräteschalter Ein-/Aus drücken.

Abbildung **2**

→ Gerät in die Parkstation stellen.

Gerät ausschalten

Abbildung **11**

→ Gerät ausschalten, dazu Geräteschalter Ein-/Aus drücken.

Abbildung **2**

→ Gerät in die Parkstation stellen.

ACHTUNG

Nach Beendigung der Arbeit Gerät reinigen.

Abbildung **14**

→ Falls sich noch Wasser im Frischwassertank befindet, Wasser ausleeren.

Abbildung **15** bis **24**

→ Schmutzwassertank, Bodenkopfabdeckung und Reinigungswalzen reinigen.
Siehe Kapitel „Schmutzwassertank reinigen“.
Siehe Kapitel „Bodenkopf reinigen“.
Siehe Kapitel „Walzen reinigen“.

Gerät aufbewahren

ACHTUNG

Zur Vermeidung von Geruchsentwicklung müssen bei Lagerung des Gerätes Frischwasser- und Schmutzwassertank vollständig entleert werden.

Nasse Walzen an der Luft trocken lassen (z. B. auf der Parkstation), die nassen Walzen zum Trocknen nicht in geschlossene Schränke stellen.

Abbildung **2**

→ Das Gerät in die Parkstation stellen.

Abbildung **24**

→ Zum Trocknen die nassen Walzen auf die Parkstation aufstecken.

→ Gerät in trockenen Räumen aufbewahren.

Pflege und Wartung

GEFAHR

Abbildung **28**

Das Gerät enthält elektrische Bauteile und darf deshalb nicht unter fließendes Wasser oder in mit Wasser gefüllte Behälter gehalten werden - auch nicht zur Reinigung des Gerätes.

ACHTUNG

Abbildung **29**

Um das Gerät zu reinigen, sind die einzelnen Komponenten (Bodenkopfdeckel, Frisch- und Schmutzwassertank sowie Walzen) abzunehmen und separat zu reinigen. Das Gerät selbst kann mit einem feuchten Tuch abgewischt werden.

Schmutzwassertank reinigen

ACHTUNG

Damit sich der Schmutz nicht im Tank festsetzt, muss der Schmutzwassertank regelmäßig gereinigt werden.

ACHTUNG

Die Bodenkopfabdeckung nicht in der Spülmaschine reinigen: Die Grundfunktion des Geräts kann beeinträchtigt werden, wenn sich die Bodenkopfabdeckung durch den Spülvorgang verzieht und die Abstreifkante dann nicht mehr richtig auf die Walzen drückt. Das Reinigungsergebnis verschlechtert sich.

Abbildung **11**

→ Gerät ausschalten, dazu Geräteschalter Ein-/Aus drücken.

Abbildung **2**

→ Das Gerät in die Parkstation stellen.

Abbildung **15** bis **18**

→ Schmutzwassertank aus dem Gerät nehmen. Siehe Kapitel „Schmutzwassertank entleeren“.

→ Bodenkopfabdeckung, Schmutzwassertank und Schmutzwassertankklappen mit Leitungswasser reinigen.

→ Die Klappen der beiden Schmutzwassertankkammern können abgenommen und separat gereinigt werden.

→ Schmutzwassertank und Schmutzwassertankklappen können alternativ in der Spülmaschine gereinigt werden.

Hinweis

Die Gummierung bei den Klappen kann durch das Waschen in der Spülmaschine klebrig werden. Die Dichtung wird aber nicht beeinträchtigt.

Abbildung **19** bis **20**

→ Wenn kein weiterer Betrieb des Geräts erwünscht, Walzen ebenfalls reinigen.

Siehe Kapitel „Walzen reinigen“.

Abbildung **21** bis **22**

→ Nach der Reinigung Schmutzwassertank mit Klappen und Bodenkopfabdeckung wieder in das Gerät einsetzen.

Bodenkopf reinigen

ACHTUNG

Bei Verschmutzung Bodenkopf reinigen.

ACHTUNG

Die Bodenkopfabdeckung nicht in der Spülmaschine reinigen: Die Grundfunktion des Geräts kann beeinträchtigt werden, wenn sich die Bodenkopfabdeckung durch den Spülvorgang verzieht und die Abstreifkante dann nicht mehr richtig auf die Walzen drückt. Das Reinigungsergebnis verschlechtert sich.

Abbildung **11**

→ Gerät ausschalten, dazu Geräteschalter Ein-/Aus drücken.

Abbildung **2**

→ Das Gerät in die Parkstation stellen.

Abbildung **15**

→ Verriegelung Bodenkopfabdeckung betätigen.

→ Bodenkopfabdeckung abnehmen.

Abbildung **18**

→ Bodenkopfabdeckung unter fließendem Wasser reinigen.

→ Schmutzwassertank und Walzen reinigen.

Siehe Kapitel „Schmutzwassertank reinigen“.

Siehe Kapitel „Walzen reinigen“.

→ Walzenantrieb mit einem feuchten Tuch reinigen.

Abbildung **22**

→ Bodenkopfabdeckung in Bodenkopf einsetzen.

Walzen reinigen

ACHTUNG

Walzen sollten nach jedem Einsatz unter dem Wasserhahn ausgewaschen oder in der Waschmaschine gereinigt werden damit sich keine Reinigungsmittelrückstände in den Walzen bilden, die mit der Zeit zu Schaumbildungen führen könnten.

Falls das Gerät zur Walzenentnahme auf dem Boden abgelegt wird, muss der Frischwasser- und Schmutz-

wassertank entleert werden. So wird vermieden, dass während der Bodenablage Flüssigkeiten aus den Tanks auslaufen.

Abbildung 11

→ Gerät ausschalten, dazu Geräteschalter Ein-/Aus drücken.

Abbildung 2

→ Das Gerät in die Parkstation stellen.

Abbildung 19

→ An Griffmulde Reinigungswalzen herausdrehen.

Abbildung 20

→ Reinigungswalzen unter fließendem Wasser reinigen.

oder

→ Reinigungswalzen in der Waschmaschine bei bis zu 60 °C waschen.

ACHTUNG

Bei Reinigung in der Waschmaschine keinen Weichspüler verwenden. So werden die Mikrofasern nicht beschädigt und die Reinigungswalzen behalten ihre hohe Reinigungswirkung.

Die Reinigungswalzen sind nicht für den Trockner geeignet.

Abbildung 23 bis 24

→ Nach der Reinigung Walzen auf die Parkstation stecken und an der Luft trocknen lassen.

→ Zeitminimierung der Trocknung durch vorheriges Auswringen der Walzen möglich.

→ Wenn kein weiterer Gerätebetrieb erwünscht, Bodenkopfabdeckung und Schmutzwassertank ebenfalls reinigen.

→ Walzenantrieb mit einem feuchten Tuch reinigen.

Reinigungs- und Pflegemittel

ACHTUNG

Verwendung ungeeigneter Reinigungs- und Pflegemittel kann das Gerät beschädigen und zum Ausschluss von Garantieleistungen führen.

Hinweis

Nach Bedarf zur Bodenreinigung KÄRCHER Reinigungs- oder Pflegemittel verwenden.

→ Bei der Dosierung der Reinigungs- und Pflegemittel auf die Mengenangaben des Herstellers achten.

→ Um Schaumbildung zu vermeiden, den Frischwassertank zuerst mit Wasser und dann mit Reinigungs- oder Pflegemittel befüllen.

→ Damit die Füllmenge „MAX“ vom Frischwassertank nicht überschritten wird, bei der Wasserbefüllung noch Platz für die Menge der Reinigungs- oder Pflegemittel lassen.

Hilfe bei Störungen

Störungen haben oft einfache Ursachen, die Sie mit Hilfe der folgenden Übersicht selbst beheben können. Im Zweifelsfall oder bei hier nicht genannten Störungen wenden Sie sich bitte an den autorisierten Kundendienst.

Akku wird nicht geladen

■ Ladestecker/Netzstecker nicht korrekt angeschlossen.

→ Ladestecker/Netzstecker korrekt anschließen.

Gerät lässt sich nicht einschalten

■ Akku ist leer.

→ Gerät aufladen.

■ Prüfen, ob das Ladekabel noch im Gerät steckt.

→ Ladekabel abstecken, da kein Betrieb bei eingestecktem Ladekabel möglich.

LED-Fehleranzeige

Unterste LED blinkt beim Einschalten des Geräts und das Gerät läuft nicht an.

■ Akku ist leer.

→ Gerät aufladen.

Alle LEDs blinken gleichzeitig schnell.

■ Gerät hat eine Motorblockade (z. B. aufgrund von starkem Druck auf die Walzen oder aufgrund von Fahren gegen eine Wand/Ecke).

→ Gerät aus- und wieder einschalten.

oder

■ Nutzung von falschem oder defektem Netzteil.

→ Original Netzteil verwenden/defektes Netzteil austauschen.

Die drei LEDs leuchten nacheinander im 1-Sekunden-takt auf.

■ Gerät zu heiß während der Anwendung (z. B. bei Betrieb bei hohen Umgebungstemperaturen).

→ Pause machen und Gerät abkühlen lassen.

■ Wenn sich das Gerät zudem abschaltet:

→ Pause machen und Gerät abkühlen lassen.

→ Gerät lässt sich erst wieder einschalten, wenn es entsprechend abgekühlt ist.

Walzen sind zu trocken

Walzen sind nicht ausreichend befeuchtet.

→ Befeuchtung der Walzen durch mehrmaliges Vor- und Zurückfahren auf einer Stelle.

Filter unter Frischwassertank ist falsch oder gar nicht eingesetzt.

→ Sicherstellen, dass der Filter unter dem Frischwassertank richtig im Gerät sitzt. Schaumstoff mit gelbem Pin in der Mitte muss nach oben zeigen.

Hinweis

Falls der Filter nicht vorhanden ist, kann dieser als Ersatzteil bestellt werden.

Informationen über Zubehör und Ersatzteile finden Sie unter www.kaercher.com.

Gerät nimmt Schmutz nicht auf

Kein Wasser im Frischwassertank.

→ Wasser nachfüllen.

Frischwassertank sitzt nicht richtig im Gerät.

→ Frischwassertank so einsetzen, dass er fest im Gerät sitzt.

Reinigungswalzen fehlen oder sind nicht richtig eingesetzt.

→ Reinigungswalzen einsetzen bzw. Reinigungswalzen bis zum Anschlag auf die Walzenhalterung ein-drehen.

Reinigungswalzen sind verschmutzt oder abgenutzt.

→ Reinigungswalzen reinigen.

oder

→ Reinigungswalzen ersetzen.

Das Reinigungsmittel wurde vergessen, falsch dosiert oder es wurde ein falsches Reinigungsmittel verwendet

→ Nur KÄRCHER Reinigungsmittel verwenden und auf die richtige Dosierung achten.

Bodenkopfabdeckung nicht richtig montiert

→ Prüfen, ob die Bodenkopfabdeckung richtig sitzt. Dazu Abdeckung entnehmen und erneut einsetzen.

Schaumbildung im Bodenkopf und auf dem Boden

Hinweis

Eine leichte Schaumbildung im Bodenkopf während des Betriebs ist normal und führt zu keiner Beeinträchtigung der Funktion. Nur bei übermäßiger Schaumbildung (z. B. Schaumstreifen auf dem Boden) sind weitere Maßnahmen notwendig.

Falsches Reinigungsmittel oder falsche Dosierung.

- Nur KÄRCHER Reinigungsmittel verwenden und auf die richtige Dosierung achten.

Die Funktionsweise des Geräts beruht auf dem Abstreifen des Schmutzes von den Reinigungswalzen. Dabei sammeln sich Schmutz und Reinigungsmittelrückstände von Bodenbelägen im Schmutzwassertank. Unter bestimmten Umständen kann dies zu Schaumbildung führen.

- Walzen gründlich mit Wasser von Schmutz und Reinigungsmittelrückständen befreien.

Abbildung **25**

Abbildung **26**

Abbildung **27**

- Bei starker Schaumbildung vor Beginn des Reinigungsvorgangs FoamStop in den leeren Schmutzwassertank geben. Bitte Dosierungsangabe auf dem Flaschenetikett beachten.

Kein gutes Reinigungsergebnis

Walzen sind verschmutzt.

- Walzen reinigen.

Walzen sind nicht ausreichend befeuchtet.

- Befeuchtung der Walzen durch mehrmaliges Vor- und Zurückfahren auf einer Stelle.

Falsches Reinigungsmittel oder falsche Dosierung.

- Nur KÄRCHER Reinigungsmittel verwenden und auf die richtige Dosierung achten.

Es befinden sich Rückstände von Fremdreinigungsmitteln auf dem Boden.

- Walzen gründlich mit Wasser von Reinigungsmittelrückständen befreien.
- Boden mehrmals mit Gerät und sauberen Walzen reinigen ohne Reinigungsmittel zu verwenden. Dadurch werden Reinigungsmittelrückstände auf dem Boden entfernt.

Walzen drehen sich nicht

Walzen werden blockiert.

- Walzen entnehmen und prüfen, ob sich ein Gegenstand in den Walzen verklemmt hat.
- Prüfen, ob die Walzen bis zum Anschlag auf die Walzenhalterung eingedreht sind.
- Prüfen, ob die Bodenkopfabdeckung richtig sitzt. Dazu Abdeckung entnehmen und erneut einsetzen.

Wasseraufnahme nicht optimal

Bodenkopfabdeckung nicht richtig montiert

- Prüfen, ob die Bodenkopfabdeckung richtig sitzt. Dazu Abdeckung entnehmen und erneut einsetzen.

Walzen sind abgenutzt.

- Walzen ersetzen.

Gerät verliert Schmutzwasser

Schmutzwassertank ist überfüllt.

- Schmutzwassertank sofort leeren.

Schmutzwassertank sitzt nicht richtig im Gerät.

- Überprüfen, ob die Bodenkopfabdeckung fest auf dem Schmutzwassertank sitzt.
- Überprüfen, ob die Schmutzwassertankklappen richtig verschlossen sind.

Abnahme des Handgriffs vom Grundgerät

ACHTUNG

Handgriff nach dem Zusammenbau nicht mehr vom Grundgerät abnehmen.

Die Abnahme des Handgriffs vom Grundgerät darf nur erfolgen, wenn das Gerät zu Servicezwecken versendet wird.

Abbildung **30**

Siehe Abbildung am Ende der Betriebsanleitung

- Schraubendreher im 90 Grad Winkel in die kleine Öffnung an der Rückseite des Handgriffs stecken und Handgriff abnehmen.

ACHTUNG

Bitte darauf achten, dass das Verbindungskabel zwischen Grundgerät und Handgriff nicht beschädigt wird.

Technische Daten

Elektrischer Anschluss

Spannung	100-240 V
	1~50-60 Hz
Schutzgrad	IPX4
Gerät	III
Schutzklasse	
Ladegerät Schutzklasse	II
Nennleistung Gerät	40 W
Nennspannung Akku	7,2 V
Akkutyp	Li-Ion
Betriebszeit bei voller Akkuladung	20 min
Ladezeit bei leerem Akku	4 h
Ausgangsspannung Ladegerät:	9,5 V
Ausgangsstrom Ladegerät	0,6 A

Leistungsdaten

Walzenumdrehungen pro Minute	500 U/min
------------------------------	-----------

Füllmenge

Frischwassertank	360 ml
Schmutzwassertank	140 ml

Maße

Gewicht (ohne Zubehör und Reinigungsflüssigkeiten)	2,4 kg
Länge	305 mm
Breite	226 mm
Höhe	1220 mm
Kabellänge Ladegerät	1800 mm

Technische Änderungen vorbehalten!

Contents

General information	EN	6
Safety instructions	EN	6
Description of the Appliance	EN	10
Assembly	EN	10
Commissioning	EN	10
Operation	EN	11
Care and maintenance	EN	12
Troubleshooting	EN	13
Technical specifications	EN	14

General information



Before using your appliance for the first time, read these original operating instructions, act in compliance with them, and keep them for later use or for subsequent owners.

Proper use

Use the floor cleaner exclusively for cleaning hard floors in your private household and only on waterproof hard floors.

Do not clean water-sensitive floor coverings such as untreated cork floors (the moisture could penetrate and damage the floor).

The device is suitable for cleaning PVC, linoleum, tiled, stone, oiled and waxed parquet, laminate and all water-resistant floor coverings.

Environmental protection



The packaging material can be recycled. Please do not place the packaging into the ordinary refuse for disposal, but arrange for the proper recycling.



Old appliance contain valuable recyclable materials and substances that must not be released into the environment. Thus, the appliance and the accumulator contained must not be disposed of via the domestic waste. The disposal can take place via locally available return and collection systems free of charge.

Notes about the ingredients (REACH)

You will find current information about the ingredients at:

www.kaercher.com/REACH

Scope of delivery

The scope of delivery of your appliance is illustrated on the packaging. Check the contents of the appliance for completeness when unpacking.

In the event of missing accessories or any transport damage, please contact your dealer.

Spare parts

Only use original accessories and spare parts, they ensure the safe and trouble-free operation of the device. For information about accessories and spare parts, please visit www.kaercher.com.

Warranty

The warranty terms published by the relevant sales company are applicable in each country. We will repair potential failures of your appliance within the warranty period free of charge, provided that such failure is caused by faulty material or defects in manufacturing. In the event of a warranty claim please contact your dealer or the nearest authorized Customer Service centre. Please submit the proof of purchase. (See address on the reverse)

Safety instructions

- *Apart from the notes contained herein the general safety provisions and rules for the prevention of accidents of the legislator must be observed.*
- *Warnings and notes that are attached on the appliance provide important notes for the safe operation.*

Symbols on the machine



⚠ DANGER

The device contains electrical components and must therefore never be held under running water or immersed in a container containing water - even for cleaning the device.

⚠ ATTENTION!

ATTENTION



Please adhere to the following procedure for filling the fresh water tank during cleaning work:

1. First empty the waste water tank.
2. Then fill the fresh water tank.

Hazard levels

⚠ DANGER

Pointer to immediate danger, which leads to severe injuries or death.

⚠ WARNING

Pointer to a possibly dangerous situation, which can lead to severe injuries or death.

⚠ CAUTION

Pointer to a possibly dangerous situation, which can lead to minor injuries.

ATTENTION

Pointer to a possibly dangerous situation, which can lead to property damage.

Electric components

⚠ DANGER

- Do not immerse the device into water.
- Check the faultless condition of the appliance and the accessories before using it. Otherwise, the appliance must not be used.
- Immediately replace the charger with the charging cable in case of visible damage.

- Turn off the appliance and remove the mains plug prior to any care and maintenance work.
 - Repair works may only be performed by the authorized customer service.
 - The appliance contains electrical components - do not clean under running water.
 - Do not insert conductive objects (such as screwdrivers or the like) into the charging socket.
 - Do not touch contacts or wires.
 - The voltage indicated on the type plate must correspond to the supply voltage.
 - Do not scrape the power cord across sharp edges and ensure that it does not get pressed.
- ⚠ WARNING
- The appliance may only be connected to an electric supply that has been installed by an electrician in accordance with IEC 60364.
 - The appliance may only be connected to alternating current. The voltage must correspond with the type plate of the appliance.
 - For safety reasons, we recommend that you operate the appliance only via a earth-leakage circuit breaker (max. 30 mA).

Charger

⚠ DANGER

Risk of electric shock.

- *Never touch the mains plug and the socket with wet hands.*
- *Do not use the charger if dirty or wet.*
- *Do not operate the charger in explosive environment.*
- *Do not carry the charger by holding the mains cable.*
- *Store and use the charger in dry rooms only.*
- *Protect the mains cable against heat, sharp edges, oil and moving parts of the machine.*
- *Avoid using extension wires with multiple sockets and simultaneous operation of multiple devices.*
- *Do not pull the plug from the socket by pulling the mains cable.*
- *Do not cover the charger and keep the air vents of the charger open.*
- *Do not open the charger. Get repairs done only by authorised experts.*
- *Use the charger only to charge approved battery packs.*
- *Immediately replace the charger with the charging cable in case of visible damage.*

Battery

⚠ DANGER

Risk of electric shock.

- *Do not expose the battery to direct sunlight, heat or fire.*
- ⚠ **WARNING**
- *Charge the battery with the enclosed original charger or a charger approved by KÄRCHER only.*

Use the following adaptor:



- ***Do not open the battery**, as there is a risk of an electrical shock; also, irritating or caustic vapors can escape.*

Safe handling

⚠ DANGER

- *The user must use the appliance as intended. The person must consider the local conditions and must pay attention to other persons in the vicinity when working with the appliance.*
- *The appliance may not be operated in explosive atmospheres.*
- *If the appliance is used in hazardous areas the corresponding safety provisions must be observed.*
- *Do not use the appliance if it fell down, is visibly damaged or leaking.*
- *Keep packaging films away from children, there is a risk of suffocation!*

△ WARNING

- *The appliance must not be operated by children or persons who have not been instructed accordingly.*
- *This appliance is not intended for use by persons with limited physical, sensory or mental capacities or lacking experience and/or skills, unless such persons are accompanied and supervised by a person in charge of their safety or they have received precise instructions on the use of this appliance and have understood the resulting risks.*
- *Children must not play with this appliance.*
- *Supervise children to prevent them from playing with the appliance.*
- *Keep appliance out of reach of children as long as it is switched on or hasn't cooled down.*
- *Cleaning and user maintenance must not be performed by children without supervision.*
- *Operate or store the appliance only in accordance with the description or illustration!*

△ CAUTION

- *Create stability for the appliance prior to any work on or with the appliance to prevent accidents or damage.*
- *Never fill solvents, solvent-containing liquids or undiluted acids (e.g. detergents, petrol,*

paint thinner, and acetone) into the water reservoir as these substances corrode the materials used in the appliance.

- *Never leave the appliance unattended as long as it is in operation.*
- *Keep parts of the body (e.g. hair, fingers) away from the rotating cleaning rollers.*
- *Protect your hands when cleaning the floor head due to a danger of injury from sharp objects (e.g. splinters).*
- *Keep connection cable away from heat, sharp edges, oil and moving parts.*

ATTENTION

- *Only switch on the appliance when the fresh water tank and waste water tank are fitted.*
- *The device may not be used for vacuuming sharp objects or large objects (e.g. glass shards, gravel, toy parts).*
- *Do not fill the fresh water container with vinegar, decalcification agents, essential oils or similar substances. Also take care to ensure that these substances are not vacuumed.*
- *Only use this appliance on hard floors with waterproof coatings (e. g. varnished parquet, enamelled tiles, Linoleum).*

- *Do not use the appliance for cleaning of carpets or carpeted floors.*
- *Do not use the appliance over the floor grilles of convector heaters. The appliance is not able to take in the water discharged when used above grilles.*
- *In case of longer breaks in operation and after use, switch off the device at the main switch / device switch and pull the charger's mains plug.*
- *Do not operate the appliance at temperatures below 0 °C.*
- *Protect the unit from rain. Do not store outside.*

Description of the Appliance

- 1 ON/OFF switch
 - 2 Handle
 - 3 Wall anti-slip handle
 - 4 Fresh water tank
 - 5 Fresh water tank recessed grip
 - 6 Charging socket
 - 7 Waste water tank
 - 8 Recessed grip cleaning roller
 - 9 Cleaning rollers
 - 10 Floor head cover
 - 11 Floor head cover lock
 - 12 Battery indicator
 - 13 Charger with charging cable
 - 14 Parking station
 - 15 Roller storage
- | | | |
|-----------------------|----------|--------|
| 16 ** Detergent | RM 534 | 30 ml |
| 17 ** Detergent | RM 536 | 500 ml |
| 18 ** Detergent | RM 537 | 500 ml |
| 19 Defoamer | FoamStop | 30 ml |
| 9 ** Cleaning rollers | 2x | |
- ** FC 3 Cordless Premium

Assembly

ATTENTION

Take care to ensure that the power cable lies fully in the guide rail before fitting the handle bar.

Illustration 1

- ➔ Insert handle into the basic unit as far as it goes until it engages audibly.
The handle must sit snugly into the appliance.

Commissioning

Illustration 2

- ➔ Place the device in the parking station for safe storage.

Installing the rollers

Illustration 3

- ➔ Screw the cleaning rollers onto the threaded rod up to the mechanical stop.
- ➔ Pay attention to the colour-codes on the inside of the roller and roller holder on the appliance (e.g. blue should match up with blue).
- ➔ After the installation, check to ensure that the cleaning rollers sit snugly.

Charging process

Illustration 4

- ➔ Plug the charging cable of the charger into the charging socket on the device.
- ➔ Plug the mains plug of the charger into a power outlet.

Illustration 5

- The LED indicator lights display the battery's current charging state.
- All 3 LED indicator lights flash from bottom to top when charging a completely empty battery.
- The lowermost LED lights up continuously when the battery is 1/3 charged, the two upper LEDs continue to flash.
- When the battery is 2/3 charged, the two lower LEDs light up continuously, the uppermost LED continues to flash.
- After the battery has been fully charged, the 3 LED indicator lights will continue to light constantly for 60 minutes. After this time, the LED indicator lights go out.

Illustration 6

- ➔ Once the battery is charged, pull the mains plug out of the socket and the charging cable out of the charging socket.

Fill fresh water reservoir

Illustration 2

- ➔ Place the device in the parking station.

Illustration 7

- ➔ Grasp the fresh water tank by the recessed grip and remove it from the device.

Illustration 8

- ➔ Open the tank cap and turn it to the side.

Illustration 9

- ➔ Fill the fresh water tank with cold or lukewarm tap water.
- ➔ KÄRCHER detergents/care agents can also be added to the fresh water tank as required.*
- ➔ Do not exceed the "MAX" marking when filling.
- ➔ Close tank lock.

Illustration 10

- ➔ Insert the fresh water container into the appliance.
- ➔ The fresh water tank must sit snugly into the appliance.

ATTENTION

**Follow the recommended dosage instructions on the detergent/care agent.*

Operation

General information on the operation

ATTENTION

Illustration **A**

The device can only vacuum dried dirt and liquids (max. 140 ml).

Illustration **B**

Brush or vacuum the floor before starting work. This removes dirt and loose particles from the floor before the wet cleaning commences.

Before use, check the floor for water consistency at suspect areas. Do not clean water-sensitive coatings, such as untreated cork floors (moisture ingress is possible which may damage the floor).

Illustration **C**

To avoid fresh footprints on the freshly-wiped floor, work backwards towards the door.

- Clean the floor by moving the appliance back and forth at a similar speed as if you were vacuum cleaning.
- If the floor is especially dirty, let the appliance glide slowly across the floor. Pressure does not need to be exerted on the device.
- For scope of delivery of the roller pads in grey and yellow: Both roller pads have the same functionality, they can be used for different areas of application (colour distinction, e.g. for kitchen and bathroom).

Start working

ATTENTION

After switching on the appliance, the cleaning rollers will begin to rotate. Hold the handle tight to prevent the appliance from moving forwards by itself.

Make sure the fresh water tank is filled with water and the waste water tank is fitted in the appliance.

Illustration **11**

- To switch on the appliance press the on/off switch.
- Move the unit back and forth several times until the rollers are sufficiently moistened.

Battery service life

Illustration **12**

- 3 LEDs illuminated - 3/3 battery run time (full run time).
- 2 LEDs illuminated - 2/3 battery run time.
- 1 LEDs illuminated - 1/3 battery run time.
- The lowermost LED starts to flash approx. 2 minutes before the battery has to be charged.
- The last LED flashes quicker for 60 seconds when the battery is empty and the device has switched off.

Refill detergent

ATTENTION

Before filling the fresh water tank, please empty the waste water tank. In this way you can avoid overflowing of the waste water tank.

See chapter "Filling the fresh water tank".

See Chapter "Emptying the waste water tank".

Emptying the waste Water tank

Illustration **2**

- Place the device in the parking station.

Illustration **15**

- Actuate the floor head cover latch.
- Remove the floor head cover.

Illustration **16**

- Remove the waste water tank from the floor head.

Illustration **17**

- Fold the flaps over the two waste water tank chambers.
- Empty the waste water tank.

Illustration **18**

- Clean the floor head cover and waste water tank with tap water, depending on the degree of soiling.
- The flaps of the two waste water tank chambers can be removed and cleaned separately.
- Re-insert and close the flaps of the two waste water tank chambers.

Illustration **21**

- Insert the waste water tank into the floor head.

Illustration **22**

- Actuate the latch on the floor head cover, fit the cover onto the floor head and then release the latch.
- The waste water tank and floor head cover must sit firmly in and on the device.

Interrupting operation

ATTENTION

To prevent damage to sensitive floors through wet rollers, we recommend placing the device in the parking station during longer work breaks.

Illustration **11**

- Switch off the appliance; press the on/off button to do so.

Illustration **2**

- Place the device in the parking station.

Turning Off the Appliance

Illustration **11**

- Switch off the appliance; press the on/off button to do so.

Illustration **2**

- Place the device in the parking station.

ATTENTION

Clean the device after completing the work.

Illustration **14**

- Drain any water remaining in the fresh water tank.

Figure **15** to **24**

- Clean the waste water tank, floor head cover and cleaning rollers.

See chapter "Cleaning the waste water tank".

See chapter "Cleaning the floor head".

See chapter "Cleaning the rollers".

Storing the Appliance

ATTENTION

To prevent odours developing, the fresh water and waste water tank must be completely emptied prior to storing the appliance.

Allow wet rollers to dry in the air (e.g. on the parking station), do not place wet rollers in closed cupboards to dry.

Illustration **2**

- Place the device in the parking station.

Illustration 24

- Place the wet rollers on the parking station to dry.
- Store the appliance in a dry room.

Care and maintenance

⚠ DANGER

Illustration 23

The device contains electrical components and must therefore never be held under running water or immersed in a container containing water - even for cleaning the device.

ATTENTION

Illustration 23

To clean the device, remove the individual components (floor head cover, fresh water tank, waste water tank and rollers) and clean them separately. Wipe down the rest of the device with a moist cloth.

Clean the waste water tank

ATTENTION

The waste water tank must be cleaned regularly to ensure that dirt does not accumulate in the tank.

ATTENTION

Do not clean the floor head cover in a dishwasher: The basic function of the device can be impaired if the floor head cover is distorted by the dishwasher and the wiper edge no longer presses correctly onto the rollers. This will produce a worse cleaning result.

Illustration 11

- Switch off the appliance; press the on/off button to do so.

Illustration 2

- Place the device in the parking station.

Figure 15 to 18

- Remove the waste water tank from the appliance. See Chapter "Emptying the waste water tank".
- Clean the floor head cover, waste water tank and waste water tank flaps with tap water.
- The flaps of the two waste water tank chambers can be removed and cleaned separately.
- Alternatively, the waste water tank and waste water tank flaps can be cleaned in a dishwasher.

Note

The rubber inlays of the waste water tank flaps can become sticky when washed in a dishwasher. This does not affect their sealing ability.

Figure 19 to 20

- Also clean the rollers if the device is not going to be used further.

See chapter "Cleaning the rollers".

Figure 21 to 22

- After cleaning, fit the waste water tank with flaps and floor head cover back into the device.

Cleaning the floor head

ATTENTION

Clean the floor head if dirty.

ATTENTION

Do not clean the floor head cover in a dishwasher: The basic function of the device can be impaired if the floor head cover is distorted by the dishwasher and the wiper

edge no longer presses correctly onto the rollers. This will produce a worse cleaning result.

Illustration 11

- Switch off the appliance; press the on/off button to do so.

Illustration 2

- Place the device in the parking station.

Illustration 15

- Actuate the floor head cover latch.

- Remove the floor head cover.

Illustration 13

- Rinse off the floor head cover under running water.

- Clean the waste water tank and rollers.

See chapter "Cleaning the waste water tank".

See chapter "Cleaning the rollers".

- Clean the roller drive with a moist cloth.

Illustration 22

- Insert the floor head cover into the floor head.

Cleaning the rollers

ATTENTION

The rollers should be washed under a tap or cleaned in a washing machine after each use to prevent accumulation of detergent residues in the rollers that can lead to the formation of foam over time.

The fresh water tank and waste water tank must be emptied if the device is laid on the floor in order to remove the rollers. This prevents liquids from escaping from the tanks while the device is lying on the floor.

Illustration 11

- Switch off the appliance; press the on/off button to do so.

Illustration 2

- Place the device in the parking station.

Illustration 19

- Twist out the cleaning rollers from the recessed grip.

Illustration 20

- Clean the cleaning rollers under running water.

or

- Wash the cleaning rollers in the washing machine up to 60°C.

ATTENTION

Do not use any soft detergents when cleaning in the washing machine. This avoids causing damage to the microfibrres. It also preserves the high performance levels of the cleaning rollers.

The cleaning rollers are not suitable for the tumble dryer.

Figure 23 to 24

- Once cleaned, place the rollers on the cleaning station storage and leave them to air dry.

- Drying time can be minimized by wringing out the rollers beforehand.

- Also clean the floor head cover and waste water tank if the device is not going to be used further.

- Clean the roller drive with a moist cloth.

Detergents and care products

ATTENTION

The use of unsuitable cleaning and disinfecting agents can damage the appliance and will void the warranty.

Note

Add cleaning or disinfecting agent as required.

- When dosing the detergent and care product, follow the manufacturer's dosage instructions.

- ➔ To prevent foaming, first fill the fresh water tank with water then cleaning or disinfecting agent.
- ➔ To avoid exceeding the "MAX" fill level on the fresh water tank, leave room for the cleaning or disinfecting agent when filling with water.

Troubleshooting

Often, failures have simple causes and you can do the troubleshooting yourself using the following overview. If you are in doubt or if the failure is not listed here please contact the authorized customer service.

Battery is not charging

- Charging plug/mains plug not correctly connected.
- ➔ Connecting charging cable/mains plug correctly.

The device cannot be switched on

- Battery is empty.
- ➔ Charge the device.
- Check whether the charging cable is still plugged into the device.
- ➔ Take out charging cable, operation is not possible while charging cable is plugged in.

LED fault display

Lowermost LED flashes when the device is switched on and does not start.

- Battery is empty.
- ➔ Charge the device.

All LEDs flash quickly simultaneously.

- The device has a motor blockage (e.g. due to excessive pressure on the rollers or through movement into a wall/corner).
- ➔ Switch on/off the appliance again.

or

- Use of wrong or defective mains plug.
- ➔ Use original mains plug/replace defective mains plug.

The three LEDs light up sequentially in a 1-second cycle.

- Device too hot during use (e.g. when operating in high ambient temperatures).
- ➔ Take a break and let the device cool down.
- If the device also switches off:
- ➔ Take a break and let the device cool down.
- ➔ The device can only be switched on again once it has cooled down enough.

Rollers are too dry

Rollers are not being sufficiently moistened.

- ➔ Moisten the rollers by moving back and forth over the same position.

The filter under the fresh water tank is incorrectly fitted or not fitted at all.

- ➔ Ensure that the filter under the fresh water tank is correctly fitted in the device. The foam with the yellow pin in the middle must point upwards.

Note

If the filter is not present, it can be ordered as a spare part.

For information about accessories and spare parts, please visit www.kaercher.com.

Appliance is not sucking up dirt

No water in the fresh water tank.

- ➔ Refill water

Fresh water tank does not fit properly in the device.

- ➔ Insert the fresh water tank so that it sits snugly in the appliance.

Cleaning rollers missing or not fitted correctly.

- ➔ Fit the cleaning rollers or turn them onto the roller holder up to the mechanical stop.

Cleaning rollers are contaminated or worn.

- ➔ Clean the cleaning rollers.

or

- ➔ Replace the cleaning rollers.

The detergent has been forgotten, an incorrect dosage is being used or the incorrect detergent is being used

- ➔ Use only KÄRCHER detergent and be sure to use the correct dosage.

Floor head cover not installed correctly

- ➔ Check that the floor head cover is correctly seated. For this, remove the cover and then fit it back in place.

Formation of foam in the floor head and on the floor

Note

Slight foam formation in the floor head during operation is normal and does not impair functionality. Further measures are only necessary when there is excessive foam formation (e.g. streaks of foam on the floor). Incorrect detergent or incorrect dosage.

- ➔ Use only KÄRCHER detergent and be sure to use the correct dosage.

Device operation is based on the cleaning rollers removing dirt. Dirt and detergent residues from floor coverings collect in the waste water tank. This can lead to foam formation under some circumstances.

- ➔ Remove all dirt and detergent residues from the rollers using water.

Illustration [25](#)

Illustration [26](#)

Illustration [27](#)

- ➔ In the event of excessive foam formation, add FoamStop to the empty waste water tank before starting cleaning. Please observe the dosage instructions on the bottle label.

Poor cleaning result

The rollers are dirty.

- ➔ Clean the rollers.

Rollers are not being sufficiently moistened.

- ➔ Moisten the rollers by moving back and forth over the same position.

Incorrect detergent or incorrect dosage.

- ➔ Use only KÄRCHER detergent and be sure to use the correct dosage.

Foreign detergents are present on the floor.

- ➔ Remove all detergent residues from the rollers using water.

- ➔ Clean the floor several times using the device and clean rollers, without using detergent. This removes detergent residues from the floor

Rollers do not turn

Rollers are blocked.

- ➔ Remove rollers and check if an object has become stuck in the rollers.

- ➔ Check that the rollers are screwed in as far as they will go onto the roller holder.

- ➔ Check that the floor head cover is correctly seated. For this, remove the cover and then fit it back in place.

Water vacuuming not optimum

Floor head cover not installed correctly

- Check that the floor head cover is correctly seated. For this, remove the cover and then fit it back in place.

The rollers are worn out.

- Replace the rollers.

Appliance is leaking waste water.

Waste water tank is overfilled.

- Empty the waste water tank right away.
- Waste water tank does not fit properly in the appliance.
- Check that the floor head cover is firmly seated on the waste water tank.
 - Check that the waste water tank flaps are correctly closed.

Removing the handle from the basic unit

ATTENTION

Do not remove the handle from the basic unit once it has been assembled.

The handle may only be removed from the basic unit if the unit is sent out for service purposes.

Illustration **30**

See illustration at the end of the operating instructions

- Insert screwdriver at a 90 degree angle in the small opening at the rear side of the handle and remove handle.

ATTENTION

Please ensure that the connection cable between the basic unit and the handle are not damaged.

Technical specifications

Electrical connection

Voltage	100-240 V
	1~50-60 Hz

Protection class	IPX4
------------------	------

Device	III
Protective class	

Charger protection class	II
--------------------------	----

Rated power of appliance	40 W
--------------------------	------

Nominal battery voltage	7,2 V
-------------------------	-------

Battery type	Li-Ion
--------------	--------

Operating time with full charge	20 min
---------------------------------	--------

Charging time for empty battery	4 h
---------------------------------	-----

Charger initial voltage:	9,5 V
--------------------------	-------

Output current, charger	0,6 A
-------------------------	-------

Performance data

Roller revolutions per minute	500 rpm
-------------------------------	---------

Filling quantity

Fresh water tank	360 ml
------------------	--------

waste water tank	140 ml
------------------	--------

Dimensions

Weight (without accessories and cleaning fluids)	2,4 kg
--	--------

Length	305 mm
--------	--------

Width	226 mm
-------	--------

Height	1220 mm
--------	---------

Cable length	
Charger	1800 mm

Subject to technical modifications!

Contenu

Consignes générales	FR	6
Consignes de sécurité	FR	6
Description de l'appareil	FR	10
Montage	FR	10
Mise en service	FR	11
Fonctionnement	FR	11
Entretien et maintenance	FR	12
Assistance en cas de panne	FR	13
Caractéristiques techniques	FR	15

Consignes générales



Veillez lire ce manuel d'instructions original avant la première utilisation de votre appareil ; agissez selon ces instructions et conservez ce manuel pour une utilisation ultérieure ou pour le futur propriétaire.

Utilisation conforme

Le nettoyeur de sols est uniquement destiné au nettoyage des sols durs et résistants à l'eau dans les ménages.

Ne pas nettoyer les revêtements sensibles à l'eau comme par ex. les sols en liège non traités (l'humidité peut pénétrer et endommager le sol).

L'appareil convient pour le nettoyage des sols en PVC, du linoléum, des carrelages, des sols en pierre, des parquets huilés ou cirés, des revêtements de sol stratifiés ainsi que pour tous les revêtements de sol résistants à l'eau.

Protection de l'environnement



Les matériaux constitutifs de l'emballage sont recyclables. Ne pas jeter les emballages dans les ordures ménagères, mais les remettre à un système de recyclage.



Les appareils anciens contiennent des matériaux et des substances de qualité recyclables qui ne doivent pas être tout simplement jetés. L'appareil et l'accumulateur qu'il contient ne doivent donc pas être éliminés dans les ordures ménagères. L'élimination se fait gratuitement par des systèmes de reprise et de collecte disponibles localement.

Instructions relatives aux ingrédients (REACH)

Les informations actuelles relatives aux ingrédients se trouvent sous :

www.kaercher.com/REACH

Contenu de livraison

L'étendue de la fourniture de votre appareil figure sur l'emballage. Lors du déballage, contrôler l'intégralité du matériel.

S'il manque des accessoires ou en cas de dommages imputables au transport, informer immédiatement le revendeur.

Pièces de rechange

N'utiliser que des accessoires et pièces de rechange d'origine, ils garantissent le bon fonctionnement de l'appareil.

Vous trouverez des informations relatives aux accessoires et pièces de rechange sur www.kaercher.com.

Garantie

Dans chaque pays, les conditions de garantie en vigueur sont celles publiées par notre société de distribution responsable. Les éventuelles pannes sur l'appareil sont réparées gratuitement dans le délai de validité de la garantie, dans la mesure où celles-ci relèvent d'un défaut matériel ou d'un vice de fabrication. En cas de recours en garantie, adressez-vous à votre revendeur ou au service après-vente agréé le plus proche munis de votre preuve d'achat.

(Adresse au dos)

Consignes de sécurité

- *En plus des consignes figurant dans ce mode d'emploi, les règles générales de sécurité et de prévention des accidents imposées par la loi doivent être respectées.*
- *Afin d'assurer un fonctionnement sans danger, les avertissements et les consignes placés sur l'appareil doivent être respectés.*

Symboles sur l'appareil



⚠ DANGER

L'appareil contient des sous-ensembles électriques et ne doit donc pas être maintenu sous l'eau courante ni dans des récipients remplis d'eau - pas même pour le nettoyage de l'appareil.

ATTENTION!



ATTENTION

Prière de respecter la procédure suivante lors du remplissage du réservoir d'eau propre pendant les travaux de nettoyage :

1. Vider d'abord le bac d'eau sale.
2. Remplir ensuite le réservoir d'eau propre.

Niveaux de danger

⚠ DANGER

Signale la présence d'un danger imminent entraînant de graves blessures corporelles et pouvant avoir une issue mortelle.

⚠ AVERTISSEMENT

Signale la présence d'une situation éventuellement dangereuse pouvant entraîner de graves blessures corporelles et même avoir une issue mortelle.

⚠ PRÉCAUTION

Remarque relative à une situation potentiellement dangereuse pouvant entraîner des blessures légères.

ATTENTION

Remarque relative à une situation éventuellement dangereuse pouvant entraîner des dommages matériels.

Composants électriques

⚠ DANGER

- Ne pas plonger l'appareil dans l'eau !
- Contrôler l'état de l'appareil et de l'accessoire avant de les utiliser. Si l'appareil n'est

pas en bon état, il ne doit pas être utilisé.

- En cas d'endommagement visible, remplacer immédiatement le chargeur avec le câble de chargement par des pièces d'origine.
- Avant tout travail d'entretien et de maintenance, mettre l'appareil hors tension et débrancher la fiche secteur.
- Seul le service après-vente agréé est autorisé à effectuer des travaux de réparation sur l'appareil.
- L'appareil contient des composants électriques - ne pas nettoyer sous l'eau courante.
- Ne pas enficher d'objets conducteurs (par ex. tournevis ou équivalent) dans la douille de chargement.
- Ne toucher aucun contact ou aucun câble.
- La tension indiquée sur la plaque signalétique doit correspondre à la tension d'alimentation.
- Ne pas faire passer le câble d'alimentation sur des arêtes vives et ne pas le coincer.
- ⚠ **AVERTISSEMENT**
 - L'appareil doit uniquement être raccordé à un branchement électrique mis en service par un électricien conformément à la norme IEC 60364.
 - Branchement l'appareil uniquement à du courant alternatif. La tension doit être

identique avec celle indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.

- Pour des raisons de sécurité, nous recommandons fondamentalement que l'appareil soit exploité avec un disjoncteur de courant de défaut (max. 30mA).

Chargeur

⚠ DANGER

Risque d'électrocution.

- Ne jamais saisir la fiche secteur ni la prise de courant avec des mains humides.
- Ne pas utiliser l'appareil de charge en état sale ou mouillé.
- Ne pas utiliser l'appareil de charge dans un environnement où il y a un risque de explosion.
- Ne pas porter l'appareil de charge au câble d'alimentation.
- Utiliser et entreposer le chargeur uniquement dans des locaux secs
- Eloigner le câble d'alimentation de chaleur, des rebords aigus, de l'huile et des pièces d'appareil mobiles.
- On doit éviter des prolongateurs avec des prises multiples et le fonctionnement parallèlement de plusieurs appareils.
- Ne pas débrancher la fiche en tirant le câble d'alimentation.

- Ne pas couvrir l'appareil de charge et laisser les interstices d'aération libres.
- Ne pas ouvrir l'appareil de charge. Les réparations doivent être fait uniquement par des spécialistes.
- Ne utiliser l'appareil de charge que pour le chargement des groupes d'accumulateurs autorisés.
- En cas d'endommagement visible, remplacer immédiatement le chargeur avec le câble de chargement par des pièces d'origine.

Accumulateur

⚠ DANGER

Risque d'électrocution.

- Ne pas soumettre l'accumulateur à un fort rayonnement solaire, à la chaleur ainsi qu'au feu.

⚠ AVERTISSEMENT

- Rechargez la batterie uniquement avec le chargeur d'origine fourni ou un chargeur approuvé par KÄRCHER .
Utiliser l'adaptateur suivant :



- **Ne pas ouvrir l'accumulateur, Risque de court-circuit !**
Il est en outre possible que des vapeurs irritantes ou des fluides agressifs s'en échappent.

Manipulation fiable

⚠ DANGER

- *L'utilisateur doit utiliser l'appareil de façon conforme. Il doit prendre en considération les données locales et lors du maniement de l'appareil, il doit prendre garde aux tierces personnes, et en particulier aux enfants.*
- *Il est interdit d'utiliser l'appareil dans des domaines présentant des risques d'explosion.*
- *Si l'appareil est utilisé dans des zones dangereuses, tenir compte des consignes de sécurité correspondantes.*
- *Ne pas utiliser l'appareil s'il est tombé, s'il présente des dommages visibles ou s'il fuit.*
- *Tenir les feuilles d'emballage hors de la portée d'enfants - Risque d'asphyxie !*

⚠ AVERTISSEMENT

- *L'appareil ne doit jamais être utilisé par des enfants ni par des personnes non avisées.*
- *Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et/ou de connaissances, sauf si ces mêmes personnes sont sous la supervision d'une personne responsable de leur sécurité ou ont été formées à l'utilisation de l'appareil.*

- *Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.*
- *Surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.*
- *Tenir l'appareil à l'écart des enfants lorsqu'il est en marche ou tant qu'il n'est pas encore refroidi.*
- *Le nettoyage et la maintenance par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.*
- *N'utiliser ou ne stocker l'appareil que conformément à la description ou à la figure !*

⚠ PRÉCAUTION

- *Avant d'effectuer toute opération avec ou sur l'appareil, en assurer la stabilité afin d'éviter tout accident ou tout endommagement dû à une chute de l'appareil.*
- *Ne jamais remplir le réservoir d'eau de solvants, de liquides contenant des solvants ou d'acides non dilués (tels que détergents, essence, diluants pour peinture et acétone), car ceux-ci ont un effet corrosif sur les matériaux se trouvant dans l'appareil.*
- *Ne jamais laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.*
- *Eloigner les parties du corps (p. ex. cheveux, doigts) des rouleaux de nettoyage en rotation.*

- *Se protéger les mains pendant le nettoyage de la tête de lavage, car il existe un risque de blessures dues à des objets acérés (p. ex. des éclats).*
- *Tenir le câble de liaison éloigné de la chaleur, de bords vifs, d'huile et des pièces de l'appareil mobiles.*

ATTENTION

- *Mettre l'appareil en marche uniquement si le réservoir d'eau propre et le bac d'eau sale sont mis en place.*
- *Ne pas aspirer d'objets acérés ou de grosses dimensions (p. ex. des morceaux cassés, du gravier, des éléments de jouets, etc.).*
- *Ne pas remplir d'acide acétique, de produit détartrant, d'huiles essentielles ou de produits analogues dans le réservoir d'eau propre. Veiller également à ce que ces produits ne soient pas aspirés.*
- *Utiliser cet appareil uniquement sur des sols durs avec revêtement étanche à l'eau (p. ex. parquet peint, carrelage émaillé, linoléum).*
- *Ne pas utiliser l'appareil pour le nettoyage de tapis ou de moquettes.*
- *Ne pas passer l'appareil sur la grille des chauffages par convecteur. En passant sur la grille, l'appareil ne peut pas absorber l'eau qui s'écoule.*

- *Lors de pauses de fonctionnement prolongées et après avoir utilisé l'appareil, le mettre hors circuit via l'interrupteur principal et débrancher la fiche secteur du chargeur.*
- *Ne pas exploiter l'appareil à des températures inférieures à 0 °C.*
- *Protéger l'appareil de la pluie. Ne pas l'entreposer à extérieur.*

Description de l'appareil

1	Interrupteur Marche/Arrêt		
2	Poignée		
3	Poignée de sécurité anti-dérapiage		
4	Réservoir d'eau propre		
5	Poignée encastrée du réservoir d'eau propre		
6	Prise de chargeur		
7	Réservoir d'eau sale		
8	Poignée encastrée rouleau de nettoyage		
9	Rouleaux de nettoyage		
10	Cache de la tête de lavage		
11	Verrouillage du cache de la tête de lavage		
12	Indicateur d'accu		
13	Appareil de charge avec câble de charge		
14	Station de parking		
15	Rangement des rouleaux		
16	** Produit détergent	RM 534	30 ml
17	** Produit détergent	RM 536	500 ml
18	** Produit détergent	RM 537	500 ml
19	Agent antimousse	FoamStop	30 ml
9	** Rouleaux de nettoyage 2x		
**	FC 3 Cordless Premium		

Montage

ATTENTION

Veiller à ce que le cordon d'alimentation soit posé en continu dans le rail de guidage avant le montage de la poignée.

Figure : **1**

- ➔ Insérer la barre de la poignée jusqu'en butée dans l'appareil de base jusqu'à ce qu'elle s'enclenche de manière audible. La barre de la poignée doit être bien fixée dans l'appareil.

Mise en service

Figure : **2**

- Placer l'appareil dans la station de parking pour assurer sa stabilité.

Montage des rouleaux

Figure : **3**

- Visser les rouleaux de nettoyage sur le porte-rouleaux jusqu'en butée.
- Tenir compte de l'affectation des couleurs figurant à l'intérieur des rouleaux et sur le porte-rouleaux de l'appareil (p. ex. le bleu avec le bleu).
- Après le montage, vérifier si les rouleaux de nettoyage sont bien installés.

Processus de charge

Figure : **4**

- Brancher le câble du chargeur sur la prise du chargeur de l'appareil.
- Brancher la fiche secteur du chargeur dans la prise.

Figure : **5**

- Les témoins de contrôle LED indiquent l'état de chargement actuel de la batterie.
- Pendant le chargement de la batterie complètement déchargée, les 3 témoins de contrôle LED clignotent successivement de bas en haut.
- Pendant la recharge de la batterie au 1/3 déchargée, la LED inférieure reste allumée, les deux LED supérieures continuent de clignoter.
- Pendant la recharge de la batterie au 2/3 déchargée, les deux LED inférieures restent allumées, la LED supérieure continue de clignoter.
- Lorsque la batterie est entièrement rechargée, les 3 témoins lumineux LED restent allumés pendant 60 minutes. Après ce délai, les témoins lumineux LED s'éteignent.

Figure : **6**

- À l'issue de la recharge, débrancher la fiche secteur de la prise de courant et le câble de charge de la prise du chargeur.

Remplir le réservoir d'eau fraîche

Figure : **2**

- Placer l'appareil dans la station de parking.

Figure : **7**

- Saisir le réservoir d'eau propre par la poignée encastrée et le sortir de l'appareil.

Figure : **8**

- Ouvrir le verrouillage du réservoir et le tourner sur le côté.

Figure : **9**

- Remplir le réservoir d'eau propre à l'eau potable froide ou tiède.
- Selon les besoins, les produits d'entretien et de nettoyage de la marque KÄRCHER peuvent être ajoutés dans le réservoir d'eau propre.*
- Le marquage « MAX » ne doit pas être dépassé lors du remplissage.
- Fermer le couvercle du réservoir.

Figure : **10**

- Mettre le réservoir d'eau fraîche en place dans l'appareil.
- Le réservoir d'eau propre doit être bien installé dans l'appareil.

ATTENTION

*Tenir compte de la recommandation de dosage figurant sur le produit de nettoyage ou d'entretien.

Fonctionnement

Remarques générales relatives à la commande

ATTENTION

Figure : **A**

L'appareil ne peut aspirer que des salissures sèches et des liquides (max. 140 ml).

Figure : **B**

Balayer ou aspirer le sol avant de commencer à travailler. Ainsi, le sol est déjà libéré des salissures et/ou des particules avant le nettoyage humide.

Avant d'utiliser l'appareil sur un endroit peu visible, vérifier si le sol est résistant à l'eau. Ne pas nettoyer de revêtements sensibles à l'eau tels que les sols en liège non traités (l'humidité risque de pénétrer et d'endommager le sol).

Figure : **C**

Afin d'éviter que toute empreinte n'apparaisse sur le sol fraîchement nettoyé, travailler en marche arrière en direction de la porte.

- Le nettoyage du sol a lieu en effectuant un mouvement avant et arrière de l'appareil à une vitesse similaire à celle d'un aspirateur.
- En cas d'encrassement plus important, faire glisser lentement l'appareil sur le sol.
Il n'est pas nécessaire d'exercer une pression sur l'appareil.
- Pour les livraisons des paires de rouleaux en gris et jaune : les deux paires de rouleaux ont la même fonction, mais ne peuvent pas être utilisées dans des domaines d'utilisation différents (différents coloris, p. ex. pour la cuisine et la salle de bain).

Commencer le travail

ATTENTION

Les rouleaux de nettoyage se mettent à tourner dès que l'appareil est sous tension. La poignée doit être maintenue afin d'empêcher l'appareil de se déplacer de façon autonome.

S'assurer que le réservoir d'eau propre est rempli d'eau et que le bac d'eau sale est inséré dans l'appareil.

Figure : **11**

- Pour mettre en service, appuyer sur le sectionneur général (marche/arrêt).
- Faire avancer et reculer l'appareil plusieurs fois jusqu'à ce que les rouleaux soient suffisamment humides.

Autonomie de la batterie

Figure : **12**

- 3 LED allumées - 3/3 d'autonomie de la batterie (durée de marche maximum).
- 2 LED allumées - 2/3 d'autonomie de la batterie.
- 1 LED allumée - 1/3 d'autonomie de la batterie.
- Environ 2 minutes avant que la batterie ne soit vide, la LED inférieure clignote.
- Une fois que la batterie est vide et que l'appareil s'est éteint, la dernière LED inférieure clignote plus vite pendant 60 secondes.

Ajout de détergent

ATTENTION

Avant de remplir le réservoir d'eau propre, prière de vider le bac d'eau sale. Cela permet d'éviter le débordement du bac d'eau sale.

Voir le chapitre « Remplissage du réservoir d'eau propre ».

Cf. le chapitre « Vidage du bac d'eau sale ».

Vidage du réservoir d'eau sale

Figure : **2**

→ Placer l'appareil dans la station de parking.

Figure : **15**

→ Actionner le verrouillage du cache de la tête de lavage.

→ Déposer le cache de la tête de lavage.

Figure : **16**

→ Sortir le bac d'eau sale de la tête de lavage.

Figure : **17**

→ Rabattre les clapets sur les deux compartiments du bac d'eau sale.

→ Vidange du réservoir d'eau sale.

Figure : **18**

→ Selon le degré d'encrassement, nettoyer le cache du bac d'eau sale et le bac d'eau sale avec de l'eau du robinet.

→ Les clapets sur les deux compartiments du bac d'eau sale peuvent être retirés et nettoyés séparément.

→ Remettre les clapets les deux compartiments du bac d'eau sale en place et les fermer.

Figure : **21**

→ Placer le bac d'eau sale dans la tête de lavage.

Figure : **22**

→ Actionner le verrouillage du cache de la tête de lavage et placer le cache sur la tête de lavage, puis relâcher le verrouillage.

→ Le bac d'eau sale et le cache de la tête de lavage doivent être solidement fixés dans ou sur l'appareil.

Interrompre le fonctionnement

ATTENTION

Lors d'arrêts de travail prolongés, il est conseillé de placer l'appareil dans la station de parking afin d'éviter que les rouleaux humides endommagent les sols sensibles.

Figure : **11**

→ Eteindre l'appareil. Pour cela, appuyer sur l'interrupteur principal.

Figure : **2**

→ Placer l'appareil dans la station de parking.

Mise hors tension de l'appareil

Figure : **11**

→ Eteindre l'appareil. Pour cela, appuyer sur l'interrupteur principal.

Figure : **2**

→ Placer l'appareil dans la station de parking.

ATTENTION

Nettoyer l'appareil à l'issue du travail.

Figure : **14**

→ Retirer l'eau s'il est resté encore dans le réservoir d'eau propre.

Figure **15** à **24**

→ Nettoyer le bac d'eau sale, le cache de la tête de lavage et les rouleaux de nettoyage.

Voir le chapitre « Nettoyage du bac d'eau sale ».

Voir le chapitre « Nettoyage de la tête de lavage ».

Voir le chapitre « Nettoyage des rouleaux ».

Ranger l'appareil

ATTENTION

Pour éviter la formation d'odeurs, les réservoirs d'eau propre et d'eau sale doivent être complètement vidés lors du stockage de l'appareil.

Laisser sécher les rouleaux humides à l'air (p. ex. sur la station de parking), pour les faire sécher, ne pas placer les rouleaux humides dans des armoires fermées.

Figure : **2**

→ Placer l'appareil dans la station de parking.

Figure : **24**

→ Placer les rouleaux humides sur la station de parking pour les faire sécher.

→ Stocker l'appareil dans des locaux secs.

Entretien et maintenance

⚠ DANGER

Figure : **28**

L'appareil contient des sous-ensembles électriques et ne doit donc pas être maintenu sous l'eau courante ni dans des récipients remplis d'eau - pas même pour le nettoyage de l'appareil.

ATTENTION

Figure : **29**

Afin de nettoyer l'appareil, les composants individuels (couvre-plancher, réservoir d'eau propre et bac d'eau sale ainsi que les rouleaux) doivent être retirés et nettoyés séparément. L'appareil lui-même peut être essuyé avec un chiffon humide.

Nettoyage du bac d'eau sale

ATTENTION

Pour que les salissures ne s'incrustent pas dans le réservoir, nettoyer régulièrement le bac d'eau sale.

ATTENTION

Ne pas nettoyer le cache de la tête de lavage dans un lave-vaisselle : La fonction de base de l'appareil peut être influencée négativement lorsque le cache de la tête de lavage se gauchit pendant le rinçage, le bord de raclage se s'appuyant plus correctement sur les rouleaux. Le résultat de nettoyage se dégrade.

Figure : **11**

→ Eteindre l'appareil. Pour cela, appuyer sur l'interrupteur principal.

Figure : **2**

→ Placer l'appareil dans la station de parking.

Figure **15** à **18**

→ Retirer le bac d'eau sale de l'appareil.

Cf. le chapitre « Vidage du bac d'eau sale ».

→ Nettoyer le cache de la tête de lavage, le bac d'eau sale et les clapets du bac d'eau sale avec de l'eau du robinet.

→ Les clapets sur les deux compartiments du bac d'eau sale peuvent être retirés et nettoyés séparément.

→ Une alternative consiste à nettoyer le bac d'eau sale et les clapets du bac d'eau sale dans un lave-vaisselle.

Remarque

Le nettoyage en lave-vaisselle peut rendre collants les caoutchoucs des clapets du bac d'eau sale. L'étanchéité n'est cependant pas influencée.

Figure 19 à 20

- Nettoyez également les rouleaux si vous ne souhaitez pas poursuivre l'utilisation de l'appareil. Voir le chapitre « Nettoyage des rouleaux ».

Figure 21 à 22

- À l'issue du nettoyage, replacer le bac d'eau sale avec les clapets et le cache de la tête de lavage dans l'appareil.

Nettoyage de la tête de lavage

ATTENTION

Nettoyer la tête de lavage si elle est encrassée.

ATTENTION

Ne pas nettoyer le cache de la tête de lavage dans un lave-vaisselle : La fonction de base de l'appareil peut être influencée négativement lorsque le cache de la tête de lavage se gauchit pendant le rinçage, le bord de raclage se s'appuyant plus correctement sur les rouleaux. Le résultat de nettoyage se dégrade.

Figure : 11

- Eteindre l'appareil. Pour cela, appuyer sur l'interrupteur principal.

Figure : 2

- Placer l'appareil dans la station de parking.

Figure : 15

- Actionner le verrouillage du cache de la tête de lavage.
- Déposer le cache de la tête de lavage.

Figure : 18

- Nettoyer le cache de la tête de lavage à l'eau claire.
- Nettoyer le bac d'eau sale et les rouleaux. Voir le chapitre « Nettoyage du bac d'eau sale ». Voir le chapitre « Nettoyage des rouleaux ».
- Nettoyer l'entraînement des rouleaux avec un chiffon humide.

Figure : 22

- Placer le cache de la tête de lavage dans la tête de lavage.

Nettoyage des rouleaux

ATTENTION

Il est conseillé de laver les rouleaux sous le robinet d'eau ou dans un lave-vaisselle après chaque utilisation pour que des résidus de détergent susceptibles de provoquer une formation de mousse avec le temps ne se forment pas sur les rouleaux.

Vider le réservoir d'eau et le bac d'eau sale si l'appareil est posé sur le sol pour sortir les rouleaux. On évite ainsi un écoulement de liquides hors du bac pendant la pose sur le sol.

Figure : 11

- Eteindre l'appareil. Pour cela, appuyer sur l'interrupteur principal.

Figure : 2

- Placer l'appareil dans la station de parking.

Figure : 19

- Dévisser les rouleaux de nettoyage au niveau de la poignée encastrée.

Figure : 20

- Nettoyer les rouleaux de nettoyage sous l'eau courante.

ou

- Nettoyer les rouleaux de nettoyage à la machine à laver jusqu'à 60 °C.

ATTENTION

Ne pas utiliser d'adoucisseur en cas de nettoyage dans la machine à laver. Ainsi, les microfibrilles ne seront pas endommagées et les rouleaux de nettoyage conservent leur effet élevé de nettoyage.

Les rouleaux de nettoyage ne peuvent pas passer au sèche-linge.

Figure 23 à 24

- À l'issue du nettoyage, placer les rouleaux sur la station de parking et les laisser sécher à l'air.
- Une réduction de la durée de séchage est possible en essorant les rouleaux au préalable.
- Nettoyez également le cache de la tête de lavage et le bac d'eau sale si vous ne souhaitez pas poursuivre l'utilisation de l'appareil.
- Nettoyer l'entraînement des rouleaux avec un chiffon humide.

Produit de nettoyage et d'entretien

ATTENTION

L'utilisation de produits de nettoyage et d'entretien non appropriés peut endommager l'appareil et entraîner l'extinction des droits à garantie.

Remarque

Selon les besoins, utiliser un produit de nettoyage ou d'entretien de la marque KÄRCHER pour le nettoyage du sol.

- Lors du dosage du produit de nettoyage et d'entretien, tenir compte des quantités recommandées par le fabricant.
- Afin d'éviter toute formation de mousse, remplir d'abord le réservoir d'eau propre avec de l'eau puis ajouter le produit de nettoyage et d'entretien.
- Pour ne pas dépasser le volume de remplissage « MAX » du réservoir d'eau propre, laisser encore de la place lors du remplissage de l'eau pour le produit de nettoyage et d'entretien.

Assistance en cas de panne

Les pannes ont souvent des causes simples auxquelles il est facile de remédier soi-même à l'aide de la liste suivante. En cas de doute ou de panne non citée ici, s'adresser au service après-vente agréé.

La batterie ne charge pas.

- La prise du chargeur/la fiche secteur ne sont pas branchées correctement.
- Brancher correctement la prise du chargeur/fiche secteur.

Impossible d'allumer l'appareil

- La batterie est vide.
- Recharger l'appareil.
- Vérifier si le câble de charge est encore branché à l'appareil.
- Débrancher le câble de charge car l'appareil ne fonctionne pas s'il est branché.

Messages d'erreur via les LED

La LED inférieure clignote lorsque l'appareil est activé, et il ne se met pas en marche.

- La batterie est vide.
 - Recharger l'appareil.
- Toutes les LED clignotent rapidement en même temps.

- Le moteur de l'appareil est bloqué (p. ex. en raison d'une forte pression sur les rouleaux ou du choc avec un mur ou un angle).
- ➔ Arrêter et redémarrer l'appareil.
- ou
- Emploi d'un bloc secteur erroné ou défectueux.
- ➔ Utiliser un bloc secteur d'origine/remplacer le bloc secteur défectueux.

Les trois LED clignotent successivement toutes les secondes.

- L'appareil chauffe trop pendant l'application (p. ex. lors d'une utilisation à des températures ambiantes élevées).
- ➔ Faire une pause et laisser refroidir l'appareil.
- Si l'appareil se coupe malgré cela :
- ➔ Faire une pause et laisser refroidir l'appareil.
- ➔ Ne remettre l'appareil sous tension que lorsqu'il a suffisamment refroidi.

Les rouleaux sont trop secs.

Les rouleaux ne sont pas suffisamment humides.

- ➔ Humidification des rouleaux en avançant et en reculant plusieurs fois sur place.

Le filtre sous le réservoir d'eau propre est mal utilisé ou n'est pas utilisé.

- ➔ Assurez-vous que le filtre situé sous le réservoir d'eau propre est correctement installé dans l'appareil. La mousse avec une épingle jaune au milieu doit être dirigée vers le haut.

Remarque

Si le filtre manque, vous pouvez le commander en tant que pièce de rechange.

Vous trouverez des informations relatives aux accessoires et pièces de rechange sur www.kaercher.com.

Non-aspiration des salissures par l'appareil

Le réservoir d'eau propre est vide.

- ➔ Appoint en eau

Le réservoir d'eau propre n'est pas positionné correctement dans l'appareil.

- ➔ Mettre le réservoir d'eau propre en place et s'assurer qu'il est bien fixé dans l'appareil.

Les rouleaux de nettoyage sont absents ou ne sont pas insérés correctement.

- ➔ Insérer les rouleaux de nettoyage et visser les rouleaux de nettoyage jusqu'en butée sur le porte-rouleaux.

Les rouleaux de nettoyage sont encrassés ou usés.

- ➔ Nettoyer les rouleaux de nettoyage.

ou

- ➔ Remplacer les rouleaux de nettoyage.

Le produit d'entretien a été oublié, mal dosé ou un produit d'entretien erroné a été utilisé.

- ➔ Utiliser exclusivement un produit d'entretien KÄRCHER et s'assurer que le dosage est correct.

Le cache de la tête de lavage n'est pas monté correctement.

- ➔ Vérifier si le cache de la tête de lavage est bien en place. Pour ce faire, retirer le cache et le remettre en place.

Formation de mousse dans la tête de lavage et sur le sol

Remarque

Une légère formation de mousse dans la tête de brosse des sols pendant le fonctionnement est normale et n'engendre aucun dysfonctionnement. Des mesures complémentaires doivent être prises uniquement en

cas de formation excessive de mousse (p. ex. bandes de mousse sur le sol).

Produit d'entretien erroné ou mauvais dosage.

- ➔ Utiliser exclusivement un produit d'entretien KÄRCHER et s'assurer que le dosage est correct.

Le fonctionnement de l'appareil repose sur l'élimination de la mousse des rouleaux de nettoyage. La poussière et les restes de résidus de détergents des revêtements de sol sont récoltés dans le réservoir d'eau usée. Cela peut occasionner la formation de mousse dans certaines circonstances.

- ➔ Nettoyer soigneusement les rouleaux avec de l'eau pour retirer la poussière et les restes de résidus de détergents.

Figure : **25**

Figure : **26**

Figure : **27**

- ➔ En cas de formation de mousse importante, avant le début de la procédure de nettoyage, verser du FoamStop dans le réservoir d'eau usée vide. Veuillez respecter le dosage indiqué sur l'étiquette de la bouteille.

Résultat de nettoyage insatisfaisant

Les rouleaux sont encrassés.

- ➔ Nettoyer les rouleaux.

Les rouleaux ne sont pas suffisamment humides.

- ➔ Humidification des rouleaux en avançant et en reculant plusieurs fois sur place.

Produit d'entretien erroné ou mauvais dosage.

- ➔ Utiliser exclusivement un produit d'entretien KÄRCHER et s'assurer que le dosage est correct.

Des résidus de produits d'entretien étrangers se trouvent sur le sol.

- ➔ Nettoyer soigneusement les rouleaux avec de l'eau pour retirer les restes de résidus de détergents.
- ➔ Pour ce faire, nettoyer plusieurs fois le sol avec l'appareil et des rouleaux propres sans utiliser de produit d'entretien. Les résidus de détergent sont ainsi retirés du sol.

Les rouleaux ne tournent pas

Les rouleaux sont bloqués.

- ➔ Retirer les rouleaux et s'assurer qu'aucun objet n'est coincé dans les rouleaux.
- ➔ Vérifier si les rouleaux sont insérés jusqu'en butée sur le support mural.
- ➔ Vérifier si le cache de la tête de lavage est bien en place. Pour ce faire, retirer le cache et le remettre en place.

Absorption d'eau non optimale

Le cache de la tête de lavage n'est pas monté correctement.

- ➔ Vérifier si le cache de la tête de lavage est bien en place. Pour ce faire, retirer le cache et le remettre en place.

Les rouleaux sont usés.

- ➔ Remplacer les rouleaux.

Fuite d'eau sale de l'appareil

Le bac d'eau sale est trop rempli.

- ➔ Vider immédiatement le bac d'eau sale.

Le bac d'eau sale n'est pas positionné correctement dans l'appareil.

- ➔ Vérifier si le cache de la tête de lavage est solidement fixé sur le bac d'eau sale.
- ➔ Vérifier si les clapets du bac d'eau sale sont correctement fermés.

Retrait de la poignée de l'appareil de base

ATTENTION

Ne plus retirer la poignée de l'appareil de base après assemblage.

Le retrait de la poignée de l'appareil de base ne peut être effectué que lorsque l'appareil est expédié à des fins de maintenance.

Figure : 30

Cf. Figure à la fin du Manuel d'utilisation

→ Insérer le tournevis à un angle de 90° dans l'ouverture à l'arrière de la poignée et retirer la poignée.

ATTENTION

Merci de noter que le câble de liaison entre l'appareil de base et la poignée ne doit pas être endommagé.

Caractéristiques techniques

Branchement électrique

Tension	100-240 V 1~50-60 Hz
Degré de protection	IPX4
Appareil	III
Classe de protection	
Classe de protection du chargeur	II
Puissance nominale de l'appareil	40 W
Tension nominale accumulateur	7,2 V
Type d'accumulateur	Li-Ion
Durée de service avec charge d'accumulateur totale	20 min
Temps de charge d'un accumulateur vide	4 h
Tension de sortie du chargeur	9,5 V
Courant de sortie du chargeur	0,6 A

Performances

Rotations des rouleaux par minute	500 tr/min
-----------------------------------	------------

Contenance

Réservoir d'eau propre	360 ml
Réservoir d'eau sale	140 ml

Dimensions

Poids (sans accessoires et détergents)	2,4 kg
Longueur	305 mm
Largeur	226 mm
Hauteur	1220 mm
Longueur de câble Chargeur	1800 mm

Sous réserve de modifications techniques !

Indice

Avvertenze generali	IT	6
Norme di sicurezza	IT	6
Descrizione dell'apparecchio	IT	10
Montaggio	IT	10
Messa in funzione	IT	10
Funzionamento	IT	11
Cura e manutenzione	IT	12
Guida alla risoluzione dei guasti	IT	13
Dati tecnici	IT	15

Avvertenze generali



Prima di utilizzare l'apparecchio per la prima volta, leggere le presenti istruzioni per l'uso originali, seguirle e conservarle per un uso futuro o in caso di rivendita dell'apparecchio.

Uso conforme a destinazione

Utilizzare la pulitrice per pavimenti esclusivamente per la pulizia di pavimenti duri in ambiente domestico e solo su pavimenti duri con rivestimento impermeabile all'acqua.

Non pulire superfici sensibili all'acqua quali ad es. pavimenti in sughero non trattati (l'umidità si potrebbe infiltrare e danneggiare il pavimento).

L'apparecchio è adatto alla pulizia di PVC, linoleum, piastrelle, pietra, parquet oliato e cerato, laminato nonché tutti i pavimenti non sensibili all'acqua.

Protezione dell'ambiente



Tutti gli imballaggi sono riciclabili. Gli imballaggi non vanno gettati nei rifiuti domestici, ma consegnati ai relativi centri di raccolta.



Apparecchi vecchi contengono materiali di valore riciclabili e sostanze che non devono essere dispersi nell'ambiente. L'apparecchio e l'accumulatore all'interno non devono perciò essere smaltiti con i rifiuti domestici. Lo smaltimento può essere eseguito gratuitamente tramite sistemi di consegna a raccolta differenziata disponibili localmente.

Avvertenze sui contenuti (REACH)

Informazioni aggiornate sui contenuti sono disponibili all'indirizzo:

www.kaercher.com/REACH

Fornitura

La fornitura del Suo apparecchio è riportata sulla confezione. Controllare che il contenuto dell'imballaggio sia completo.

In caso di accessori assenti o danni dovuti al trasporto si prega di contattare il rivenditore.

Ricambi

Utilizzando solamente accessori e ricambi originali, si garantisce un funzionamento sicuro e privo di disturbi dell'apparecchio.

Si possono trovare informazioni riguardo ad accessori e ricambi su www.kaercher.com.

Garanzia

Le condizioni di garanzia valgono nel rispettivo paese di pubblicazione da parte della nostra società di vendita competente. Entro il termine di garanzia eliminiamo gratuitamente eventuali guasti all'apparecchio, se causati da difetto di materiale o di produzione. Nei casi previsti dalla garanzia si prega di rivolgersi al proprio rivenditore, oppure al più vicino centro di assistenza autorizzato, esibendo lo scontrino di acquisto.
(Indirizzo vedi retro)

Norme di sicurezza

- *Osservare sempre sia le indicazioni riportate nelle istruzioni, sia le norme vigenti in materia di sicurezza/antinfantistica.*
- *Le targhette di avvertimento poste sull'apparecchio forniscono importanti indicazioni in materia di sicurezza.*

Simboli riportati sull'apparecchio



⚠ PERICOLO

L'apparecchio contiene componenti elettrici e pertanto non deve essere tenuto sotto l'acqua corrente o in serbatoi riempiti con acqua, neppure per la pulizia dell'apparecchio.

ATTENZIONE!



ATTENZIONE

Per il riempimento del serbatoio acqua pulita durante i lavori di pulizia, seguire la seguente procedura:

1. Innanzitutto svuotare il serbatoio acqua sporca.
2. Poi riempire il serbatoio acqua pulita.

Livelli di pericolo

⚠ PERICOLO

Indica un pericolo imminente che determina lesioni gravi o la morte.

⚠ AVVERTIMENTO

Indica una probabile situazione pericolosa che potrebbe determinare lesioni gravi o la morte.

⚠ PRUDENZA

Indica una probabile situazione pericolosa che potrebbe causare lesioni leggere.

ATTENZIONE

Indica una probabile situazione pericolosa che potrebbe determinare danni alle cose.

Componenti elettrici

⚠ PERICOLO

- Non immergere l'apparecchio nell'acqua!
- Verificare il perfetto stato dell'apparecchio e degli accessori prima della messa in funzione. In caso contrario è vietato usarlo.
- Se un accumulatore con rispettivo cavo dovesse risultare visibilmente danneggiato,

sostituirlo immediatamente con un ricambio originale.

- Prima di ogni intervento di cura e di manutenzione, spegnere l'apparecchio e staccare la spina.
- Gli interventi di riparazione dell'apparecchio vanno eseguiti esclusivamente dal servizio assistenza autorizzato.
- L'apparecchio contiene componenti elettrici, non pulirlo sotto acqua corrente.
- Non introdurre oggetti conduttori (p.es. giraviti o simili) nella presa di carica.
- Non toccare nessun contatto o cavo.
- L'indicazione della tensione sulla targhetta deve corrispondere alla tensione di alimentazione.
- Tenere lontano il cavo di allacciamento da spigoli vivi ed evitare di schiacciarlo.
- ⚠ **AVVERTIMENTO**
- Collegare l'apparecchio solo ad un allacciamento elettrico installato da un installatore elettrico in conformità alla norma IEC 60364.
- Collegare l'apparecchio solo alla corrente alternata. La tensione deve corrispondere a quella indicata sulla targhetta tipo dell'apparecchio.
- Per motivi di sicurezza si consiglia in linea di principio di utilizzare l'apparecchio solo con un interruttore differenziale (max. 30 mA).

Caricabatterie

⚠ **PERICOLO**

Pericolo di scossa elettrica.

- *Mai toccare e afferrare la spina e la presa elettrica con mani bagnate.*
- *Non utilizzare il caricabatterie sporco o bagnato.*
- *Non utilizzare il caricabatterie in ambienti a rischio d'esplosione.*
- *Non trasportare il caricabatterie tramite il cavo di alimentazione.*
- *Usare e conservare il caricabatterie solo in ambienti asciutti.*
- *Tenere lontano il cavo di alimentazione da fonti di calore, spigoli vivi, olio e parti in movimento.*
- *Da evitarsi il funzionamento di diversi apparecchi contemporaneo utilizzando prolungher con spine multiple.*
- *Non staccare la spina dalla presa tirando il cavo di alimentazione.*
- *Non coprire il caricabatterie e tenere libere le feritoie di ventilazione.*
- *Non aprire il caricabatterie. Le riparazioni vanno eseguite solo da personale qualificato.*
- *Utilizzare il caricabatterie solo per caricare unità accumulatore autorizzate.*
- *Se un accumulatore con rispettivo cavo dovesse risultare visibilmente danneggiato,*

sostituirlo immediatamente con un ricambio originale.

Accumulatore

⚠ **PERICOLO**

Pericolo di scossa elettrica.

- *Non esporre l'accumulatore a forti raggi solari, calore o fuoco.*
- ⚠ **AVVERTIMENTO**
 - *Caricare l'accumulatore (batteria) solo con il caricabatterie originale in dotazione o con un caricabatterie autorizzato da KÄRCHER.*

Utilizzare il seguente adattatore:



- *Non aprire l'accumulatore, sussiste il rischio di corto circuito, inoltre possono fuoriuscire vapori irritanti o liquidi irritanti.*

Uso sicuro

⚠ **PERICOLO**

- *L'utente deve utilizzare l'apparecchio in modo conforme alla sua destinazione. Esso deve rispettare le condizioni del luogo e durante il lavoro con l'apparecchio, fare attenzione alle persone presenti sul luogo circostante.*
- *È interdetto fare funzionare l'apparecchio in aree potenzialmente a rischio di esplosione.*
- *Rispettare assolutamente le relative norme di sicurezza in caso di utilizzo dell'apparecchio in aree a rischio.*

■ *Non utilizzare l'apparecchio se dapprima è caduto a terra, è visibilmente danneggiato o non è ermetico.*

■ *Tenere le pellicole di imballaggio fuori dalla portata dei bambini. Pericolo di asfissia!*

△ AVVERTIMENTO

■ *L'apparecchio non deve essere utilizzato da bambini e da persone non autorizzate.*

■ *Questo apparecchio non è indicato per essere usato da persone con delle limitate capacità fisiche, sensoriali o mentali e da persone che abbiano poca esperienza e/o conoscenza dell'apparecchio a meno che non vengano supervisionati per la loro sicurezza da una persona incaricata o che abbiano da questa ricevuto istruzioni su come usare l'apparecchio e dei pericoli da esso derivante.*

■ *I bambini non devono giocare con l'apparecchio.*

■ *Sorvegliare i bambini per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.*

■ *Tenere l'apparecchio fuori la portata dei bambini finché è acceso oppure non è ancora raffreddato.*

■ *La pulizia e la manutenzione utente non devono essere eseguiti dai bambini senza sorveglianza.*

■ *Utilizzare e conservare l'apparecchio solo secondo la descrizione o la figura!*

△ PRUDENZA

■ *Prima di qualsiasi attività con o sull'apparecchio è necessario renderlo stabile per evitare incidenti o danneggiamenti dovuto dalla caduta dell'apparecchio.*

■ *Non versare mai solventi, liquidi contenenti solventi o acidi allo stato puro (p.es. detersivi, benzina, diluenti per vernici e acetone) nel serbatoio dell'acqua, in quanto corrodono i materiali dell'apparecchio.*

■ *Non lasciare mai l'apparecchio incustodito quando è in funzione.*

■ *Tenere lontane le parti del corpo (ad es. capelli, dita) dai rulli per la pulizia rotanti.*

■ *Durante la pulizia della testata pavimento proteggere le mani dal rischio di lesioni causate da oggetti appuntiti (ad es. schegge).*

■ *Tenere lontano il cavo di collegamento da fonti di calore, spigoli vivi, olio e parti in movimento.*

ATTENZIONE

■ *Accendere l'apparecchio solo con il serbatoio acqua pulita e acqua sporca inseriti.*

■ *Non raccogliere con l'apparecchio oggetti con spigoli vivi o di grandi dimensioni (ad es. frantumi, pietrisco, parti di giocattoli).*

■ *Non riempire il serbatoio acqua pulita con aceto, decalci-*

ficanti, oli essenziali o altre sostanze simili. Prestare sempre attenzione a non assorbire sostanze di questo tipo.

- *Utilizzare l'apparecchio solo su pavimenti duri con rivestimento impermeabile all'acqua (ad es. parquet verniciato, piastrelle smaltate, lino-leum).*
- *L'apparecchio non è destinato alla pulizia di tappeti o moquette.*
- *Non far passare l'apparecchio sulle griglie di fondo di riscaldamenti a convettori. L'acqua che fuoriesce non può essere raccolta dall'apparecchio se questo viene fatto passare sulla griglia.*
- *In caso di pause di lavoro prolungate e al termine dell'utilizzo, disattivare l'apparecchio dall'interruttore principale / interruttore dell'apparecchio e staccare la spina del caricabatterie.*
- *Non utilizzare l'apparecchio in caso di temperature inferiori a 0 °C.*
- *Proteggere l'apparecchio contro la pioggia. Depositare l'apparecchio soltanto in ambienti chiusi.*

Descrizione dell'apparecchio

- 1 Interruttore ON/OFF
- 2 Impugnatura
- 3 Impugnatura antiscivolo
- 4 Serbatoio acqua pulita
- 5 Portamaniglia serbatoio acqua pulita
- 6 Presa di carica
- 7 Serbatoio acqua sporca

- 8 Presa rullo per la pulizia
 - 9 Rulli per la pulizia
 - 10 Copertura della testata pavimento
 - 11 Bloccaggio della copertura della testata pavimento
 - 12 Indicatore batteria
 - 13 Caricabatteria con rispettivo cavo
 - 14 Stazione di parcheggio
 - 15 Alloggiamento rulli
 - 16 ** Detergente RM 534 30 ml
 - 17 ** Detergente RM 536 500 ml
 - 18 ** Detergente RM 537 500 ml
 - 19 Antischiuma FoamStop 30 ml
 - 9 ** Rulli per la pulizia 2x
- ** FC 3 Cordless Premium

Montaggio

ATTENZIONE

Accertarsi che il cavo elettrico poggia in modo continuo nel binario di guida prima di montare l'impugnatura.

Figura 1

- Inserire l'impugnatura fino all'arresto nell'apparecchio di base, finché non si sente lo scatto. L'impugnatura deve essere ben salda nell'apparecchio.

Messa in funzione

Figura 2

- Per assicurare la stabilità dell'apparecchio, posizionarlo nella stazione di parcheggio.

Montaggio dei rulli

Figura 3

- Avvitare i rulli per la pulizia sull'apposito supporto fino all'arresto.
- Fare attenzione ad abbinare correttamente i colori del lato interno dei rulli e del supporto dei rulli sull'apparecchio (ad es. blu con blu).
- Dopo il montaggio verificare se i rulli per la pulizia sono saldamente posizionati.

Processo di carica

Figura 4

- Inserire il cavo di ricarica del caricabatterie nella presa di carica dell'apparecchio.
- Inserire la spina del caricabatterie in una presa elettrica.

Figura 5

- Le spie di controllo a LED indicano lo stato di carica attuale della batteria.
- Durante la carica della batteria totalmente scarica, tutte e 3 le spie di controllo a LED lampeggiano in sequenza dal basso verso l'alto.
- Raggiunto 1/3 di carica della batteria, il LED più in basso rimane acceso fisso, mentre i due LED sovrastanti continuano a lampeggiare.
- Raggiunti 2/3 di carica della batteria, i due LED più in basso rimangono accesi fissi, mentre il LED superiore continua a lampeggiare.
- Dopo il completo caricamento della batteria, le 3 spie di controllo a LED restano accese per altri 60 minuti, poi si spengono.

Figura 6

- Al termine della carica, togliere la spina dalla presa e il cavo di ricarica dalla presa del caricabatterie.

Riempire il serbatoio acqua pulita

Figura 2

- Posizionare l'apparecchio nella stazione di parcheggio.

Figura 7

- Estrarre dall'apparecchio il serbatoio acqua pulita prendendolo dal portamaniglia.

Figura 8

- Aprire il tappo del serbatoio e ruotarlo di lato.

Figura 9

- Riempire il serbatoio dell'acqua pulita con acqua del rubinetto fredda o tiepida.
- In caso di necessità, possono essere aggiunti al serbatoio dell'acqua pulita anche prodotti per la pulizia e la manutenzione KÄRCHER.*
- Durante il riempimento non si deve superare il contrassegno "MAX".
- Chiudere il tappo del serbatoio.

Figura 10

- Inserire il serbatoio acqua pulita nell'apparecchio.
- Il serbatoio acqua pulita deve avere una posizione salda all'interno dell'apparecchio.

ATTENZIONE

*Attenersi ai consigli di dosaggio dei prodotti per la pulizia e la manutenzione.

Funzionamento

Indicazioni generali riguardo all'uso

ATTENZIONE

Figura A

L'apparecchio può essere utilizzato solo per raccogliere sporco secco e liquidi (max. 140 ml).

Figura B

Prima di iniziare a lavorare, spazzare o aspirare il pavimento. In questo modo, il pavimento viene liberato da sporco e particolato già prima della pulizia a umido.

Prima di utilizzare l'apparecchio verificare in un punto poco visibile la resistenza all'acqua. Non pulire rivestimenti sensibili all'acqua come ad es. pavimenti di sughero non trattati (l'umidità potrebbe penetrare e danneggiare il pavimento).

Figura C

Per evitare di lasciare delle impronte sul pavimento appena lavato procedere camminando all'indietro in direzione della porta.

- La pulizia del pavimento si effettua muovendo l'apparecchio avanti e indietro alla stessa velocità con cui si passa l'aspirapolvere.
- In caso di sporco più tenace far scorrere lentamente l'apparecchio sul pavimento. Non è necessario applicare una pressione sull'apparecchio.
- Per la fornitura delle coppie di rulli in grigio e giallo: Entrambe le coppie di rulli hanno la stessa funzionalità, ma possono essere usate per diversi campi d'impiego (distinzione in base al colore, ad es. per cucina e bagno).

Iniziare a lavorare

ATTENZIONE

Non appena l'apparecchio si accende i rulli per la pulizia iniziano a girare. Affinché l'apparecchio non si muova da solo, è necessario tenere saldamente la maniglia. Accertarsi che il serbatoio acqua pulita sia pieno d'acqua e che nell'apparecchio sia stato inserito il serbatoio acqua sporca.

Figura 11

- Accendere l'apparecchio premendo l'interruttore (on/off).
- Passare avanti e indietro più volte con l'apparecchio fino a quando i rulli non sono sufficientemente bagnati.

Durata della batteria

Figura 12

- 3 LED accesi - 3/3 del tempo di funzionamento batteria (intera durata).
- 2 LED accesi - 2/3 del tempo di funzionamento batteria.
- 1 LED acceso - 1/3 del tempo di funzionamento batteria.
- Ca. 2 minuti prima che la batteria debba essere ricaricata, il LED più in basso lampeggia.
- Quando la batteria è completamente scarica e l'apparecchio si è spento, il LED più in basso lampeggia più velocemente per 60 secondi.

Rabbocco del liquido per la pulizia

ATTENZIONE

Prima del rabbocco del serbatoio dell'acqua pulita svuotare il serbatoio acqua sporca. In questo modo si evita di far traboccare il serbatoio acqua sporca. Vedere capitolo "Riempire il serbatoio dell'acqua pulita". Vedi il capitolo "Svuotamento del serbatoio acqua sporca".

Svuotare il serbatoio dell'acqua sporca

Figura 2

- Posizionare l'apparecchio nella stazione di parcheggio.

Figura 15

- Attivare il bloccaggio della copertura della testata pavimento.

- Togliere la copertura della testata pavimento.

Figura 16

- Estrarre il serbatoio per l'acqua sporca dalla testata pavimento.

Figura 17

- Ribaltare lo sportello di entrambe le camere del serbatoio per l'acqua sporca.

- Svuotare il serbatoio acqua sporca.

Figura 18

- A seconda della sporcizia pulire la copertura della testata pavimento e il serbatoio per l'acqua sporca con acqua del rubinetto.
- Gli sportelli di entrambe le camere del serbatoio per l'acqua sporca possono essere rimossi e lavati separatamente.
- Riposizionare e chiudere gli sportelli di entrambe le camere del serbatoio per l'acqua sporca.

Figura 21

- Inserire il serbatoio per l'acqua sporca nella testata pavimento.

Figura 22

- Attivare il bloccaggio della copertura della testata pavimento e applicare la copertura sulla testata pavimento, quindi rilasciare il bloccaggio.
- Il serbatoio per l'acqua sporca e la copertura della testata pavimento devono avere una posizione salda all'interno dell'apparecchio o sull'apparecchio.

Interrompere il funzionamento

ATTENZIONE

In caso di pause prolungate dal lavoro si consiglia di riportare l'apparecchio nella stazione di parcheggio per evitare che i rulli bagnati possano danneggiare i pavimenti delicati.

Figura 11

- Spegner l'apparecchio premendo l'interruttore on/off.

Figura 2

- Posizionare l'apparecchio nella stazione di parcheggio.

Spegner l'apparecchio

Figura 11

- Spegner l'apparecchio premendo l'interruttore on/off.

Figura 2

- Posizionare l'apparecchio nella stazione di parcheggio.

ATTENZIONE

Al termine dei lavori pulire l'apparecchio.

Figura 14

- Se nel serbatoio dell'acqua pulita c'è ancora dell'acqua, svuotarla.

Figura 15 fino a 24

- Pulire il serbatoio per l'acqua sporca, la copertura della testata pavimento e i rulli di pulizia. Vedi il capitolo "Pulizia del serbatoio per l'acqua sporca".
Vedi il capitolo "Pulizia della testata pavimento".
Vedi il capitolo "Pulizia dei rulli".

Deposito dell'apparecchio

ATTENZIONE

Per evitare la formazione di odori durante la conservazione dell'apparecchio, svuotare completamente il serbatoio dell'acqua pulita e quello dell'acqua sporca. Lasciare asciugare i rulli bagnati solo all'aria (ad es. sulla stazione di parcheggio), non mettere i rulli bagnati ad asciugare in armadi chiusi.

Figura 2

- Posizionare l'apparecchio nella stazione di parcheggio.

Figura 24

- Per asciugare i rulli bagnati, posizionarli sulla stazione di parcheggio.
- Conservare l'apparecchio in luoghi asciutti.

Cura e manutenzione

⚠ PERICOLO

Figura 23

L'apparecchio contiene componenti elettrici e pertanto non deve essere tenuto sotto l'acqua corrente o in serbatoi riempiti

con acqua, neppure per la pulizia dell'apparecchio.

ATTENZIONE

Figura 23

Per pulire l'apparecchio, i singoli componenti (coperchio della testata pavimento, serbatoio per l'acqua pulita e l'acqua sporca e rulli) devono essere rimossi e puliti separatamente. L'apparecchio stesso può essere pulito con un panno umido.

Pulizia del serbatoio acqua sporca

ATTENZIONE

Per evitare che lo sporco si depositi nel serbatoio occorre pulire periodicamente il serbatoio per l'acqua sporca.

ATTENZIONE

Non lavare la copertura della testata pavimento nella lavastoviglie: la funzionalità di base dell'apparecchio potrebbe essere pregiudicata nel caso in cui la copertura della testata pavimento venga piegata dal processo di lavaggio e il bordo di spazzolamento non preme più correttamente sui rulli. In questa eventualità si potrebbero ottenere risultati di pulizia peggiori.

Figura 11

- Spegner l'apparecchio premendo l'interruttore on/off.

Figura 2

- Posizionare l'apparecchio nella stazione di parcheggio.

Figura 15 fino a 18

- Rimuovere il serbatoio acqua sporca dall'apparecchio.
Vedi il capitolo "Svuotamento del serbatoio acqua sporca".
- Pulire la copertura della testata pavimento, il serbatoio per l'acqua sporca e gli sportelli del serbatoio per l'acqua sporca con acqua corrente.
- Gli sportelli di entrambe le camere del serbatoio per l'acqua sporca possono essere rimossi e lavati separatamente.
- Il serbatoio per l'acqua sporca e gli sportelli del serbatoio per l'acqua sporca possono in alternativa essere anche lavati in lavastoviglie.

Indicazione

La guarnizione degli sportelli del serbatoio per l'acqua sporca può diventare appiccicosa a seguito del lavaggio in lavastoviglie, senza comunque pregiudicare la tenuta.

Figura 19 fino a 20

- Se non si desidera più utilizzare l'apparecchio, pulire i rulli.
Vedi il capitolo "Pulizia dei rulli".

Figura 21 fino a 22

- Dopo la pulizia reinserire nell'apparecchio il serbatoio per l'acqua sporca con gli sportelli e la copertura della testata pavimento.

Pulizia della testata pavimento

ATTENZIONE

Pulire la testata pavimento quando è sporca.

ATTENZIONE

Non lavare la copertura della testata pavimento nella lavastoviglie: la funzionalità di base dell'apparecchio potrebbe essere pregiudicata nel caso in cui la copertura della testata pavimento venga piegata dal processo di lavaggio e il bordo di spazzolamento non preme più cor-

rettamente sui rulli. In questa eventualità si potrebbero ottenere risultati di pulizia peggiori.

Figura 11

→ Spegnerne l'apparecchio premendo l'interruttore on/off.

Figura 2

→ Posizionare l'apparecchio nella stazione di parcheggio.

Figura 15

→ Attivare il bloccaggio della copertura della testata pavimento.

→ Togliere la copertura della testata pavimento.

Figura 18

→ Pulire la copertura della testata pavimento sotto acqua corrente.

→ Pulire il serbatoio per l'acqua sporca e i rulli. Vedi il capitolo "Pulizia del serbatoio per l'acqua sporca".

Vedi il capitolo "Pulizia dei rulli".

→ Pulire l'azionamento dei rulli con un panno umido.

Figura 22

→ Inserire la copertura della testata pavimento nella testata pavimento.

Pulizia dei rulli

ATTENZIONE

I rulli devono essere lavati dopo ogni utilizzo con acqua corrente o in lavatrice per evitare che si accumulino depositi di detersivi nei rulli che col tempo possono portare alla formazione di schiuma.

Se l'apparecchio viene posto sul pavimento per rimuoverne i rulli, è necessario svuotare il serbatoio dell'acqua pulita e il serbatoio per l'acqua sporca. In questo modo si evita che mentre è appoggiato per terra fuoriesca dell'acqua dai serbatoi.

Figura 11

→ Spegnerne l'apparecchio premendo l'interruttore on/off.

Figura 2

→ Posizionare l'apparecchio nella stazione di parcheggio.

Figura 19

→ Svitare i rulli per la pulizia dall'apposita presa.

Figura 20

→ Pulire i rulli per la pulizia sotto acqua corrente, oppure

→ Lavare i rulli per la pulizia in lavatrice a un massimo di 60 °C.

ATTENZIONE

Se si lava in lavatrice non utilizzare ammorbidenti. In questo modo non si danneggia la microfibra e i rulli per la pulizia mantengono il loro elevato effetto pulente. I rulli per la pulizia non sono compatibili con l'asciugatrice.

Figura 23 fino a 24

→ Dopo il lavaggio mettere i rulli sulla stazione di parcheggio e farli asciugare all'aria.

→ Per ridurre il tempo di asciugatura è possibile strizzare preventivamente il rullo.

→ Se non si desidera più utilizzare l'apparecchio, pulire la copertura della testata pavimento e il serbatoio per l'acqua sporca.

→ Pulire l'azionamento dei rulli con un panno umido.

Prodotti per la pulizia e la manutenzione

ATTENZIONE

L'impiego di prodotti per la pulizia e la manutenzione non adatti può danneggiare l'apparecchio e causare l'esclusione della garanzia.

Indicazione

A seconda della necessità utilizzare un prodotto KÄRCHER per la pulizia o la manutenzione.

- Per il dosaggio dei prodotti per la pulizia e la manutenzione osservare le quantità indicate dal produttore.
- Per evitare la formazione di schiuma, riempire il serbatoio acqua pulita prima d'acqua e poi versare il prodotto per la pulizia o la manutenzione.
- Per non superare il livello di riempimento "MAX" del serbatoio dell'acqua pulita, durante il riempimento dell'acqua lasciare posto alla quantità di prodotto per la pulizia o la manutenzione.

Guida alla risoluzione dei guasti

Spesso i guasti sono riconducibili a cause di poca entità e possono essere eliminati facilmente osservando le seguenti istruzioni. In caso di dubbi o di guasti non riportati qui di seguito si prega di rivolgersi al servizio assistenza autorizzato.

La batteria non viene caricata

- La spina del caricabatterie/di rete non è collegata correttamente.
- Collegare la spina del caricabatterie/di rete.

L'apparecchio non si accende

- La batteria è scarica.
- Caricare l'apparecchio.
- Verificare se il cavo del caricabatterie è inserito nell'apparecchio.
- Staccare il cavo del caricabatterie perché l'apparecchio non può funzionare con il cavo del caricabatterie inserito.

Indicatore errori a LED

Il LED inferiore lampeggia quando si accende l'apparecchio e l'apparecchio non funziona.

- La batteria è scarica.
- Caricare l'apparecchio.
- Tutti i LED lampeggiano insieme rapidamente.
- L'apparecchio ha un blocco del motore (ad es. a causa di una pressione eccessiva sui rulli o per l'urto contro una parete/uno spigolo).
- Spegnerne e riaccendere l'apparecchio, oppure
- L'alimentatore utilizzato non è corretto o è guasto.
- Utilizzare un alimentatore originale/sostituire l'alimentatore guasto.

I tre LED si accendono in sequenza con frequenza di 1 secondo.

- Apparecchio troppo caldo durante l'utilizzo (ad es. durante l'utilizzo a temperatura ambiente elevata).
- Fare una pausa e lasciare raffreddare l'apparecchio.
- Se l'apparecchio si spegne anche:
- Fare una pausa e lasciare raffreddare l'apparecchio.
- accendere nuovamente l'apparecchio solo dopo che si è raffreddato.

I rulli sono troppo asciutti

I rulli non sono sufficientemente bagnati.

→ Bagnare i rulli passando più volte avanti e indietro sullo stesso punto.

Il filtro sotto il serbatoio dell'acqua pulita non è inserito in modo corretto oppure non è inserito affatto.

→ Assicurarsi che il filtro sotto il serbatoio dell'acqua pulita sia posizionato correttamente nell'apparecchio. Il materiale espanso con il pin giallo al centro deve essere rivolto verso l'alto.

Indicazione

Se il filtro non è disponibile, può essere ordinato come pezzo di ricambio.

Si possono trovare informazioni riguardo ad accessori e ricambi su www.kaercher.com.

L'apparecchio non raccoglie lo sporco

Il serbatoio dell'acqua pulita è vuoto.

→ Aggiungere acqua

Il serbatoio dell'acqua pulita non è posizionato correttamente nell'apparecchio.

→ Inserire il serbatoio acqua pulita in modo che sia saldamente posizionato nell'apparecchio.

Rulli per la pulizia mancanti o non introdotti correttamente.

→ Inserire i rulli per la pulizia o avvitarli sull'apposito supporto fino all'arresto.

I rulli per la pulizia sono sporchi o usurati.

→ Pulire i rulli per la pulizia.

oppure

→ Sostituire i rulli per la pulizia.

Il detergente non è stato aggiunto, è stato aggiunto con un dosaggio non corretto o è stato utilizzato un detergente non corretto

→ Utilizzare solo detergenti KÄRCHER e prestare attenzione al corretto dosaggio.

La copertura della testata pavimento non è montata correttamente

→ Verificare se la copertura della testata pavimento è correttamente in posizione. A tal fine rimuovere e riposizionare la copertura.

Formazione di schiuma nella testata pavimento e sul pavimento

Indicazione

Una leggera formazione di schiuma nella testata pavimento durante l'esercizio è normale e non pregiudica il funzionamento. Solo in caso di formazione eccessiva di schiuma (ad es. strisce di schiuma sul pavimento) sono necessaria ulteriori misure.

Detergente non corretto o non correttamente dosato.

→ Utilizzare solo detergenti KÄRCHER e prestare attenzione al corretto dosaggio.

Il funzionamento dell'apparecchio si basa sulla rimozione dello sporco dei rulli di pulizia. Lo sporco e i residui di detergente vengono così raccolti dal pavimento e convogliati nel serbatoio per l'acqua sporca. In determinate circostanze, ciò può causare la formazione di schiuma.

→ Eliminare attentamente lo sporco e i residui di detergente dai rulli con acqua.

Figura **25**

Figura **26**

Figura **27**

→ In caso di abbondante formazione di schiuma, prima di iniziare l'operazione di pulizia, immettere FoamSoap nel serbatoio per l'acqua sporca vuoto.

Osservare il dosaggio indicato sull'etichetta del flacone.

Risultato di pulizia insoddisfacente

I rulli sono troppo sporchi.

→ Pulire i rulli.

I rulli non sono sufficientemente bagnati.

→ Bagnare i rulli passando più volte avanti e indietro sullo stesso punto.

Detergente non corretto o non correttamente dosato.

→ Utilizzare solo detergenti KÄRCHER e prestare attenzione al corretto dosaggio.

Sono presenti residui di detergente sul pavimento.

→ Eliminare attentamente i residui di detergente dai rulli con acqua.

→ Pulire più volte il pavimento con l'apparecchio e rulli puliti senza detergenti. In questo modo si eliminano i residui di detergente dal pavimento

I rulli non ruotano

I rulli sono bloccati.

→ Rimuovere i rulli e controllare che non si sia incastrato un oggetto tra i rulli.

→ Verificare se i rulli sono avvitati sull'apposito supporto fino all'arresto.

→ Verificare se la copertura della testata pavimento è correttamente in posizione. A tal fine rimuovere e riposizionare la copertura.

Assorbimento di acqua non ottimale

La copertura della testata pavimento non è montata correttamente

→ Verificare se la copertura della testata pavimento è correttamente in posizione. A tal fine rimuovere e riposizionare la copertura.

I rulli sono usurati.

→ Sostituire i rulli.

L'apparecchio perde acqua sporca

Il serbatoio acqua sporca è troppo pieno.

→ Svuotare immediatamente il serbatoio acqua sporca.

Il serbatoio acqua sporca non è posizionato correttamente nell'apparecchio.

→ Verificare se la copertura della testata pavimento è saldamente posizionata sul serbatoio acqua sporca.

→ Accertarsi che gli sportelli del serbatoio per l'acqua sporca siano correttamente chiusi.

Rimozione della maniglia dall'apparecchio base

ATTENZIONE

Dopo l'assemblaggio non rimuovere più la maniglia dall'apparecchio di base.

La rimozione della maniglia dall'apparecchio base deve avvenire solo quando l'apparecchio viene inviato al servizio assistenza.

Figura **30**

Vedere la figura alla fine delle istruzioni per l'uso

→ Inserire il cacciavite ad angolo di 90 gradi nella piccola apertura sul retro della maniglia e rimuoverla.

ATTENZIONE

Si prega di fare attenzione che il cavo di collegamento tra l'apparecchio base e la maniglia non venga danneggiato.

Dati tecnici

Attacco elettrico

Tensione	100-240 V
	1~50-60 Hz

Grado di protezione	IPX4
---------------------	------

Apparecchio	III
-------------	-----

Classe di protezione

Classe di protezione del carica- batterie	II
--	----

Potenza nominale apparecchio	40 W
------------------------------	------

Tensione nominale accumulatore	7,2 V
--------------------------------	-------

Tipo accumulatore	ioni di li- tio
-------------------	--------------------

Tempo di funzionamento a carica massima	20 min
--	--------

Tempo di carica, accumulatore scarico	4 h
--	-----

Tensione di uscita caricabatterie	9,5 V
-----------------------------------	-------

Corrente di uscita caricabatterie	0,6 A
-----------------------------------	-------

Prestazioni

Rotazioni dei rulli al minuto	500 giri/min.
-------------------------------	---------------

Capacità di riempimento

Serbatoio acqua pulita	360 ml
------------------------	--------

Serbatoio acqua sporca	140 ml
------------------------	--------

Dimensioni

Peso (senza accessori e liquidi di pulizia)	2,4 kg
--	--------

Lunghezza	305 mm
-----------	--------

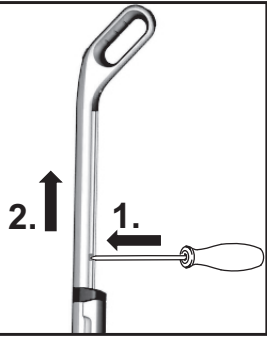
Larghezza	226 mm
-----------	--------

Altezza	1220 mm
---------	---------

Lunghezza cavo Caricabatterie	1800 mm
----------------------------------	---------

Con riserva di modifiche tecniche!

30





THANK YOU!
MERCI! DANKE! ¡GRACIAS!



Registrieren Sie Ihr Produkt und profitieren Sie von vielen Vorteilen.

Register your product and benefit from many advantages.

Enregistrez votre produit et bénéficiez de nombreux avantages.

Registre su producto y aproveche de muchas ventajas.

www.kaercher.com/welcome



Bewerten Sie Ihr Produkt und sagen Sie uns Ihre Meinung.

Rate your product and tell us your opinion.

Évaluer votre produit et dites-nous votre opinion.

Reseñe su producto y díganos su opinión.



www.kaercher.com/dealersearch

Alfred Kärcher SE & Co. KG
Alfred-Kärcher-Str. 28-40
71364 Winnenden (Germany)
Tel.: +49 7195 14-0
Fax: +49 7195 14-2212

